کیمی سلطانه کیمی لشکر آنکا
جوشه گلمیش قاموسی حرکت قیلور
اول صانعه حرکت ایلر قاموسی
جمله خلق آینه‌دان اول اوزه در
کل عالم بر اشارت ...
هم قولاخ ایشتور ...
اولدور اول ملک ...
داوکلا ...
اوله یکدرت ...
...
اول کر عالم ...

[illegible]

الحمد لله وسلام علی عباده الذین اصطفی

[illegible]

قوله تعالى ان كنتم تحبون الله فاتبعوني يحببكم الله

فی نعت النبی صلی الله علیه وآله وسلم

قوله تعالى فكان قاب قوسين او ادنى

کتدن

در ستایش امیر المؤ[illegible]

در نبوت سید المرسلین و خاتم النبیین محمد

نیجه بیل خلقی کوردی نیجه اولدی
دنیا کیم انده بلا ایدی اولدی مات
کیمسی نور ودرکیم اولدیا نه کیمی
آنی کوردی حضرت قیلدی
چونکه بو کوز اوله عطا آنده نجاح
هر کیم آننک حکمی دوستی عظیم
کیمسی ویلدی درکیم اولدی کلیم
اول مناجات انده و اول کلام
شاه اولوب ساقیغه سوزین بیردی
کیمسی کوردی کیم اولدیسا ایدی
کوردی نیجه کیمسه دوستی اولدی
دوستی کیم دوست کوزی کوردیلر
کیمسی حی لاخوف اولدی اشتغال اولدی
ایتدی شیخ خلیفه ایلدی اولدی
چونکه اشتکی بو خلق ایجا اول خلاق
کیمسی کوز کوردی کیم اول اجها ایدی
حکمه فرمانی خلق جهان
اولدی کوکلی جای سیغار ایدی
کیمه دکدی انجیلی سلطنت
کیمسی روح درکیم اولدی
قانه کیم تیغدی دعالی نفس
دکه ده دیرلر اشتی
کیمسی یوسف درکیم اولدی یوسف باکمال
عاقبت اولدی یوسف
پادشاه اولدی بو شیخ ایلدی
کیمسی باشغه کیم اولدی اشتی
مقلد دولتده آنی ایلدی
قاموسلاری عصا ایدی اولی یاشی
چونکه باش اولوب و جهد اولدی تمام
آننک اوزده کیمسه کلدی حق
هر که کلدی اولدی بیلدی
کیمسی اول بو یمدی ترک ایتدی دل

اشارة الى آدم

اشارة الى نوح

اشارة الى السليمان

اشارة الى الموسى

اشارة الى عيسى

اشارة الى خاتم الانبياء محمد المصطفى

رحمة للعالمين

خاتم النبيين

اشارة الى اصحاب النبي

اول نکلا کوکلی شاد ایلک
مقصودی بیج مراده ارادیلر
کوکلردن دادلاری کسلدی
[illegible]
[illegible]

[illegible]

بیان نیجه بولدی
ایلدی آچدی اسلام یوللی
بولدی خواجه [illegible]
کلدی اوقوم کوکلی شا
کستار کیم کوردم کوزلر
هر بر سوزک دیلاکی بولدی تمام
قاموی ایشکی جاده ولیق ذره سبو
نجما کلده دسولی بولدی
کوزنده قیلدیلار دولار دشمن ایلدی
مدعی ده دشمن سرکی لاره
کیمسی هیبت ایلدی قاچور دیلدی
اوکیک او جهت بربیرده یوق
آلدی سنزل لاری
ایکی کلکی شوله
لا یتو ایلدی آدم حضرته
یارین ایتم سوار اولالار دیک
دانی شوله کیک کلمن دوستلاری

حکمة الاکثر واحدة

کستروایم ستلی سعده سکا
هر دو رود هر کیم کلوب تعدی بیا
هر برسی دوده کلدی بر هزار
ایشدوی ایک ایدی اون اوجده
جسم ایچده نیجه دولی اسم اندی
دکیمی جسم آلکی نیجه آیاق کبی
نیجه کلدی کاسی بر معنیا
دکلا ایدی کیم حکایت
ایلکیس اولکلدی جهانده

کیم نیجه براولدیلار اولکده
اولر مانونت تا قیامت کوشا
نیجه یوزسنکت دورلو کیمی
ایت ایند حکمت ایلدی احوال نیجه
بر لیک ایلده جداسی برجسم
باش کبی وکوز کبی قولاق کبی
کیم نیجه بر اولدی جد انبیا
هر بری بو بر لیکا نیجه کوروب

ایدر کم اولدی
عالم ایچنده براتدی آدمی
حق بولنده جداسی پردو حالی
بر تفرج ایت سن اشبو حکمتی
دوست بولدی قدر شیخ اولیا
بر لیک ایچره بریکوب حالاری
الاباقسانک قامی بر اولشدی
دکلا ایدی ایدی ایچره بر شکل

یوکسک بر ایشتی اولدی
اولدی حق اولی بر اولی علم
ماسیو ماری مستقل
بر کلدی و صوری و سیرتی
یوز بیکو بودو شانک دور ابیا
هر بری بو نکه بر شکل احوال
هر برسی بر شکل بو میشده
بریکا نلادا حالی شکرده
کیمسی آبا قده دهر بو بر لکا

الاشارة الى ابي البشر آدم عليه الصلوة والسلام

بیرکن حسید دوبن یلا ر
کیم امالم یرکی ایلدن درست
ای عاشق بین ییلکه و کل کو کل
اوشو ایار وزتمق برکی

دون کوزه ای تکلا اولمق کرک
اوینا ایلدن رضاسن قودرلی
وقتی و سینه یندوکی پلسه او لو
وحمتی یوجمع اینده دو بوهلا
اولدار حرص یتجا لاک وب
کیم او لاسن جنت ایچنده قبول

شولکش نوریکی دوشش دور
هر ایشنده کیم اسیلی پیسه
تاکه کوکل ایله او بجا ایمر بیره
الا امراولور برکوپ قیلالی
بین یتکلری ایکی درحق و رحمتی

قال النبی علیه السلام الجماعة

کیمکه مونده ایکی ایکی در بیله

جهاد ربوطا آلمش ورر
خود اول ایشده فایده بولمادیس
وحمتنه شکر یتک قاندا ایده
بر لیک ایلدن رضاسن بول لسو
ایکی ایکی و قو ییدی جاد رحمتی

رحمة والفرقة عذاب

یارت انوا و انوسار و سولة
قاسو یا او لسنکا لایق در بیلکی

داستان چهارم از باب اول حکایت چشم در علم

عبرت استنباط ازین آیت که فاعتبروا یا اولی الابصار بدانکه چون چشمان با یکدیکر اتحاد کلی

کردند لاین دیدن دیدار کشتند و نظیف ما زاغ البصر پوشیدند آنرا بیان میکند

ایوایم پرخوش مثل سندن نکا
ایکی کسو بوکلک یلم یار دیله
نیشه کیم بر کلک قیلمازلار بولو بلاد
کوزلرنکل ایله سنکا تنک کرک
ایکسو بیلی یا سار رضاده سوالا
آیقلاری یوق ایکی آنلار پیله
ویردی تنکری کوزده دولت بو که
یارانی بر لیک ایله ایرم و کرک
حق بولیسه یار لیقلدی و ردیل و
دکمه برکمز سنده کوز دونب

یاد کار اولسه بو سوزدن سنکا
یارلغی باشا رساسن عارله
ماجائه دیداره لایق اولدیلار

داستان پنجم از باب اول حکایة دست ... محکم کرده ... از سبب اتحاد ایشان ...

برکک ایکی ایدی و بیم ... در ایکی
آدمنکسی کتاب در قاموست
دکه کوکلکو بیلک بو قدر یشنا

کوتکلنک ما ازیو سوزیرا دم قنی
کو نکل ایکسه یار یلو دریعنی
دکه آنکلا عربی بو صیص ...

... ارسا تاثرحیه این ست

عاشقنک حاجاتی قیلسون قبول
برکه جبکه ینک کیم بخیده
اونه لرایکی اکیه یر لیسکه
ایکی سنکه بیر دکلو حالالار
... سنکو اعدیکی عاشق دور

حقوبو ایده پر کلک بخشی دوه
کوردیده لر اول اولو میسر دیکم
برکو دینه یرکتمش بو للارنه
... عاشق دور

حق بریکی ماسیحه اول عاریحی
اوشو سوز معنویتی آنکلا یانی
تاکه بوتلار بر بره تمییه لی
هر بری بو کل تو ... یر سته ...

کرتیجه کیم حضرته لایق دکوله
دیده آخر کیتمیه لیم طایودان
جان قلاغن اولی عیان دکیم
اولولار ایکینی دو تمایلی

داستان ششم از باب اول

حکایت آب همه از علم عبرت بدانکه باری تعالی آب را بجهت محبت بصفت طهوری

موصوف کردانیده ... آن آب را بیان میکند

بولکلمنده دم بو سوز ...
جانده دلکا یسنک بر لک سوزیت
هر بعنی هر اشاره ده

کستره بو سوزسنکا معنی یوزیله
هر بیرینی بیر برات در ای دده

دو یده لولایقی دو ورد او شونده
هر برنه منکسیتی یاز لودور

دولت اولا او شبوز دیکلیه
کونکل آجرخ کو نکلکو بیله
هر بیتی منکه در لو معنی کستره

خوش دوروب کندو حالین

معلوم اولسا کندو ...

واقف اولسا ...

عارف اولسا اوشبو سری

[illegible]

... حکم ... [illegible]

[illegible]

یا الغوثین ... قانی کیم

زوره دنیا ...

عاشقلک ...

داستان ... [illegible]

[illegible]

یا الغوثین ...

[illegible]

داستان هشتم از باب اول در معرفت ...

وکماسیف دلنا شاهیت واردور
نفس کندرکیم دنیادن زاد اوله
عقلی کندرکه دالی و تن دوزوده
آنکا ایرمیه کی اولا تمام
[illegible]

هر بر بنده یه حقیقت واردور
نفس کوبجاک [illegible] زلّت قالور
بیله اولیا اوزره حکیم ییدیده
کیم بیلا اول حسنتا اوزره مقام

[illegible]

الحی یوق کسا نایش باشار ه
[illegible]

داستان [illegible]

[illegible]

داستان [illegible] در بیان خصلتان [illegible]

[illegible]

[illegible]

سوز کوش دور معنت تنکری
اوشبو آغز رضا کالور توقار
بو آوازمنن لکهنده سینا یورد
کندو نقشین اوقین اولور

[illegible]

آننک ادچون خوش دورنا نکلار
بو نفس بو جنا سین ایب آغا

[illegible]

داستان اول

[illegible]

از باب دوم

[illegible]

ای خدایا رحمتایت قیلالادور
از باب دوم
دولتا بولداش نجه اولورکشی
اوشبو سوزنی ایدادر دنکلایاز

[illegible]

ابر شیجا کصدق ایلصدق دیا
داستان دوم
کوستادور هم بولادی اسی
یولاری بولدا نجه کتماک کرک

[illegible]

هر مقامدا ایلا یوینی تماک کرک

ایشت

داستان سیم از باب دوم در شرح عناصر اربعه

داستان چهارم از باب دوم در تقریر ... ادر
و تبیین تشابهات که در هیکل
از شخص و منصب انسان ثابت دیده و بعضی عالم کبیر
وجود با وجود ... است ... در جمیع ...
در روی پیدا و هو ...

[illegible]

ان پنجم از باب دوم در شرح انه لتعلموا عدد السنين والحساب بدانكه صانع كردگار
فصول روزگار را چهار فصل قسمت كرده است وخلاصهٔ اعيان بنى آدم را مقابله
آن ساخته همچنانكه فصول روزگار كه بهار و تابستان وخريف وزمستان

[illegible]

داستان هفتم از باب دوم حکایت در صفت

نبات و حیوان و انسان و ملک و تقدیر هر یک از ایشان که وشار هر چهار در وجود آدمی و تقدیر ایشاه

درون انسان مطالعه از معلوم و محقق گردد که بکدام صفت از صفات متصف است یقین کرد دگر

نوعی تغییر از خوی دان صفت به خود بیان صفت با صل خود رجوع کند کل شی یرجع الی

عاقبت اولور دوری . .

معنی بیلن انکله دکیلدر تیلد

الاشی لکه لادا کیم اهل اولد

بولماز ایلا مایزی بیردم بیلم

کیم سیر کیم بیلادر اولوره نجینه

بوقنی سوزی معنی عاقل

وین دن کرحیج اولور سیل

ازساین کوکده دو بوینی تخمها کیل

آدمیه ساعتا نیل سن آیاته

کیم یا اداعل ابته میوه اینده دیخ

عاقل ایسه انکیا اهل ارغ بیتا کیل

الکر کیم معنی پیما زجا جلادر

ای عاشق سوزی شولمیاز یع آیت

او حیوان انکر یلیجا هلم

دوم حکایت در آنکه پادشاه عالم از کتم جهان لوبه آدمی ... جهاد

تسم اولی را تاج نبوت بر سر نهاده که و فضلناهم علی العالمین ... خلعت

... علیهم ولا هم یحزنون قسم سیوم ... بعث بر بیان

... جها ... مهر محبت منعقد کرد ... که ختم ... قلوبهم

... انصارهم فضل الهی قابل شود جوهر هر یک را زیادت کرده تقویت ...

خامو ... تام

ایلی اسا کیم کلمدی ... بر

حضرت ... اولدی

و عملیا ... اولمیوب قبول

اوعو او لمدر ... ژسته

بو تمنا ... قبول

بر ... اکسان ...

جهت بودا ... یا بو کول

اولو لادن الحاروکی ستادون

نامدنسه آن ... ایستیب

اکر کیم کوچک ستعداد وار

عاقل اولور ... انکا کواسلب

خوش ... صدق ... ایله دیکی

نانیال یقده ... دور کوریک کیم

انکه بهشت آدمی بر مثال شهریست و در آن شهر تختگاهی بنا نهاده و در آن تخت گاه حکم الهی حاکم شده
و آن شهر را چهار دروازه گشاده چنانکه تمامت آفریده آفریدگار از در دروازه خروج میکنند اما
مؤمن و منافق در دخول متساوی اند در خروج هر دو صنف کرد بآیات قرآن مجید ذکر کرده میشود

داستان نهم از باب دوم در تشریح این آیه کریمه

مَثَلُ الْجَنَّةِ الَّتِي وُعِدَ الْمُتَّقُونَ فِيهَا أَنْهَارٌ مِنْ مَاءٍ غَيْرِ آسِنٍ وَأَنْهَارٌ مِنْ لَبَنٍ
وَأَنْهَارٌ مِنْ عَسَلٍ مُصَفًّى وَأَنْهَارٌ مِنْ خَمْرٍ لَذَّةٍ لِلشَّارِبِينَ ❤ بدانکه خالق
الوان در ما المرجان آفریده است که جنة القلب عباره از وست و در آن جان
جانکه اولوا الابصار را از ان حظ روحانی در هر لحظه حاصل کرده تشعر هر دو جهان

خوش نغوز ... عارف ...
هم مقالم ... کوکلی ...

خوش حکایت ... لطیف ...

قال علیه السلام حکایة عن الله تعالی انا عند منکسرة قلوبهم
لهم دار السلام عند ربهم وهو ولیهم بما کانوا یعملون

انهر من ماء غیر آسن

من عسل مصفی

فیها انهار من ماء غیر

و انهار

من خمر لذة للشاربین

لم یتغیر طعمه و انهار

...

کما امرت ومن تاب معک

حکم ایلر ایشلر ایسا ...
حکم ایلر بو ... حیوان

بل هم اضل

بر حقیقت سندلکی بو جسمانیات
بر خسته سندلک ...
اولکیشی کیم ... کماز کیسایه

ان ادعی بر کوره و منفعتی

کورنسنک اصلونک ...
یا خرانسان ...
وارکر ... ایسا خلق ...
توفیقی ...

اولٰئک کالانعام

حکم ایلرهم حاصل کلمار ایسا ...
ور ... آنکا منکر ...
کیم ونکا آن برابر خوش صفات

سنک کیا ... در و خاصیتی

نیجه دونو هر بری اسلنه
عاقبت ... اولماسین اولدی ...
آدمیکن حیوان اولدونک ...
کیم بو خلقه ...

داستان هشتم از باب دوم در حکایت

[illegible]

داستان اولنتراب سیم در تشریح عناصر اربعه

بدانکه در وجود انسان ایزد تعالی حکمتی باز نهاده است واز پرتو الوهیت پادشاهی ... کرد ... آن ... چهل سال ساز کار بشد است جهانیان با اصل خویش ... کر آلوده ... عقل طیب آن پادشاه دل ... موافقت ... سکند ... حضرت عزت ... جان ... انسان ...

[illegible]

ادع الی سبیل ربك بالحکمة والموعظة الحسنة

[illegible]

کان فی ... عمی

فهو فی الآخرة اعمی

[illegible]

داستان دهم: باب ... در بیان آنکه وجود ...

... عرض ... دین وخاصان ... بدیده ...

... فرزند ... وجود ... دنیا ...

... الذین قتلوا فی ...

[illegible]

يرجع الى الاصل

كل شىء

قال النبي عليه السلام علم علمان علم الابدان وعلم الاديان

كل نفس

ذائقة الموت

اولئك اصحاب الجنة هم فيها خالدون

اولئك اصحاب النار هم فيها خالدون

داستان دوم از باب سيوم در بيان تحقيق اين آية كه ما خلقكم ولا بعثكم الا كنفس واحدة
بدانكه بارى تعالى خواست كه گنجينه خود ظاهر كرداند كه كنت كنزا مخفيا فاردت ان اعرف
انسانرا از چهار عنصر متضاده بنا نهاد و چهل سال بيد قدرت در كمال صفت مداومت نمود كه خمرت طينة
آدم بيدى اربعين صباحا كار از ابتدا فطرت آدم تا انتها خاتمت عالم حكم بشر انسانرا كنفس واحدة كشت

هر كه بيلدى كندو حالين دنياده | آدمى اولدر حقيقت اى دده | بلكه و حالين بيلن آدم كول | انكا حيوان ديرايسا انكسن قوه كول

آدمى

الا كنفس واحدة

وهو الذى انشاكم

من نفس واحدة

اولئك كالانعام

فالهمها فجورها وتقويها

على طعام واحد

داستان چهارم از باب سیم حکایت در بیان انکه حق سبحانه وتعالی عالم کبری را چه بار ... که آدمیست در صیغه عالم کبری نهاده است اما معکوس ... مظاهر ... آینه ... عالم در بیان ... یوم تبدل الارض ... آکنون عالم ... صغری ... خواست ... ادراک

سنریهم آیاتنا فی الآفاق وفی انفسهم حتی یتبین لهم

وَاللهُ مِن وَرائِهِم مُحیط

عقل ودانش ... کیمسا کیم عقل یاری قیلسا ... عاشق ... معنی سوزین ... حق یری بو معنیدن ... یا توردا ... لاجرم کیم معنی ... کورسکا عقلی ... هم ... اولسا کیم عقل ودانش ... آدمی عقل ... معنیده کیم ...

آدمی دور بیلا دور ... قاموسی بو آدمیده اولدی ... تاکه عالمدور ... آدمی ...

فَالسّابِقاتِ ... وَالآخَرون

بل هم فی لبس من خلق جدید

فاستقم کما امرت ...

وعلم آدم الاسماء کلها ...

فسجد الملائکة

کلهم اجمعون

خوش ... جان ...

اولئک هم المؤمنون حقاً لهم درجات عند ربهم ومغفرة ورزق کریم

داستان ... بر لطایف ... حق

... سیم از باب سیم حکایت در تاویل این ... علیه السلام رویت السموات والارضون فی عظمة الله تعالی کجوزة معلقة ... عرق لطیف ... است ... عالم ... افتاده است ... از ... نظر ... وجود ... بیان ... عالم وآدم ...

لیس کمثله شیء وهو

والهکم اله واحد لا اله الا

السمیع البصیر

هو الرحمن الرحیم

فاطر السموات والارض

فی عظمة الکبریاء

داستان ششم از باب سیم در انواع خواندن قرآن بدانکه در قرآن خواندن پنج گونه مقام است هر که
کرادمی این پنج مقام را بداند معلوم کرده از زمرهٔ اهل القرآن اهل الله وخاصته شد والا بران صفت
که خواجه سنائی رحمة الله علیه بوده است عجب نبوده از قرآن نصیب است جز نقشی که از حرف شنید جز کری نبیند چشم نابینا

داستان پنجم از باب سیم باری تعالی از علم قدیم
تفضیل بنی ادم از عالم روحانی بدین عالم جسمانیت پنج علم نازل کرده است واین
پنج گونه علم از لطایف ربانی داشته واز آن پنج گونه ... عطا فرموده ...
کرده است وهر که علما وتقسیم جایهای تفضیل ... حکمت

قال علیه السلام هذا القرآن مأدبة الله

داستان هفتم از باب سیم اندر کیفیت خلوت وسلوک بدانکه هیچ طالب

هیچ آدمی باجتهاد خود از آل خلاص نیابد الا آنکه بهدایت حق تعالی

که یهدی من یشاء ومن یهد الله فهو المهتد ایمچنین کسان اندر خلوت بود

حق معرفت از اول سینی منور کرد انده ربیان ابناء جنس

قالوا لکم خلوة کرمکی بیلادر

قصد ایدرکیم آنده انجا اولوب

یعنی ملرقی تعاد انریشه دن

خلوت علیچره نفسی اولوبکرنه

روزکار رشته نده اولوب آزاد اوله

فکر فاسد کندوزنده یاد اوله

تا که نفسی ایمان کاتو بو

قال علیه السلام العلم بغیر عمل وبال والعمل بغیر علم ضلال

قال علیه السلام طلب العلم فریضة علی کل مسلم

پادشاه یوکلدی حمتی کلمازایه

ایشلسا آنوک کبی ایلدر بوایشی

اولکیشی نوکنک عقدنی حق ایچون

قیلدوغنی آنده قبول اولماقدور ایش

چلدکین قیلمازن خود کلی وبال

فاسعا ایشی ایشلیا اونکا انتی یوق

معنی سینی بیلمازسه علم اوتور

قیلدوغنی آنده قبول اولمازانی

قوله تعالى فسقناه الى بلد ميت فاحيينا به الارض بعد موتها

وتوبوا الى الله جميعا ايها المؤمنون لعلكم تفلحون

عليه الصلوة والسلام

داستان هشتم از باب سيم حكايت در تاويل اين حديث كه رسول عليه الصلوة والسلام فرمود سافروا تصحوا وتغنموا

قوله تعالى الله الغني

وانتم الفقراء

سافروا تصحوا

وتغنموا

قال علیه السلام ...

داستان ... باب ... در شرح حیات ...

وفرق ... حیات عوام وخواص ...

وازحیات خاص ... مقدم

فرع مقالات ... خلیفه ...

داستان دهم از باب ...

باز ... تعالی ... عنایت ... نهایت ...

هر یک ... عظیم دارد ... ذریات ...

وقوله اهدنا الصراط المستقیم بر زبان رانده و از هاتف غیب تاج کرامت از بشارت ولقد کرمنا بنی آدم بر نهاده و زینت بیرنکی از خمخانهٔ صبغة کرفته کرا ان الله خلق آدم علی صورته و از پنج پرده کذر کرده

یا نه بر صوره ایدی سادم ای صفا
آدمی سن نقش صورت سا قابل
اولدی کیم حقه بولدی …

آدمی سنک یوسوز افضل …
وکه صورت کورمدی …
…

زیرا یوسوز احوالی ایشیدور
… مطلقا
… اولدی جلیل

… عقل …
… دوحقا
… آیات دلیل

ولقد … بنی آدم وحملناهم فی البر والبحر ورزقناهم من الطیبات

[illegible]

اهدنا الصراط

المستقیم

واللّه انبتکم

من الارض نباتا

اهدنا الصراط

المستقیم

[illegible]

والجبال …

[illegible]

داستان اول از باب چهارم در تعیین پنج پرده که در میان محب و محبوب چون حروف کاف و نون با همدیکر پیوسته امری که در علم سابق حق بایجاد خواست آمدن در حضرت عزت معلق ایستاده

وقد

داستان دوم از باب چهارم در کیفیت جهات سته

داستان دوم از باب پنجم

وَلَقَدْ كَرَّمْنَا بَنِي آدَمَ وَحَمَلْنَاهُمْ فِي الْبَرِّ وَالْبَحْرِ وَرَزَقْنَاهُمْ مِنَ الطَّيِّبَاتِ وَفَضَّلْنَاهُمْ عَلَى كَثِيرٍ

[illegible]

بو عالم کوزکو دور باقی سکا / عاشق معشوقه ایلتاک کرک

نه کور ارسک سن الحب باقی سکا / ذره ذره کوشش ... کرک

چونکه بو علمی ویردی حق بو عاشقه / روزی ... دوست ...

واجب اولوری انده جمله عاشقا / کیم بو شریعت دور ...

داستان سیم از باب پنجم حکایت زمین و آسمان که هر دو بنده و کنیزک ... خداوند و آدمی بنده زاده و باری تعالی این بنده و کنیزک را از کافرستان عدم طوغاوک ... بوجوده آورده و باری تعالی بقدرت خود عقد بست ... هر دو بوجود آمده ... جهان ... شد جانک

هفت ستاره ... هفت اندام آدمست

خلق السموات والارض

بغیر عمد ترونها والقی فی الارض

...

الی الکواکب السبعة

فالمدبرات امرا

...

تعریف ...

قل الروح من امر ربی

ما فی الارض

هو الذی خلق لکم

اشرف النفس ...

[illegible]

داستان چهارم از باب پنجم حکایت در تحصیل عمر ابدی همت منزلات و در هر منزلی [illegible]

[illegible]

[illegible]

داستان سیوم از باب چهارم در بیان آنکه آدمی باز ز زمین خانه شش جهت مقید و محبوس گشته از این قیود هیچ کس خلاص نتوانست یافت و به جمع حضرت دیو بیت نمی تواند آمد لاجرم از دولت ابدی محروم ماند پس سالک حضرت را طریق دیگر باید دانستن

داستان چهارم از باب چهارم حکایت در صفت سالک حضرت که ایزد تعالی در دل سالک باز شجره معرفت نماید و آن میوه را از شش جهت پرورده هر یکی از شش تربیت و تقویت میدهد و باقی هلاکت و تباه مینماید شش جهت بکرد او و یا نعم آن شش او لیس می شود آنکه نوعی او را بیان میکنند که چیست

[illegible]

داستان ششم از باب چهارم حکایت برنکوا استنباط ایدر آیهٔ کریمهٔ من کان یرید حرث الآخرة نزد له في حرثه ومن کان یرید حرث الدنیا نؤته منها وما له في الآخرة من نصیب

بیانکه برزکر دنیا بشش چیزه محتاج است وحصول دخل بغیر این شش چیزه صورت بحصول نبندد وعلما ومشایخ نیز هم بدین مشابه اند که تخم معرفت بشش چیزه در دل صادقان وعارفان بیکارند ودخل

[illegible]

داستان هفتم از باب ابتلاء انبیاء علیهم السلام

... الله تعالی انبیاء را در بوتهٔ ابتلا امتحان میکند چنانکه سید عالم میفرماید إنّ الله يجرّب المؤمن كما يجرّب أحدكم الذهب بالنار ... مجموع حال شش پیغامبر را ... تقریر کرده شد ... شیخ فرید الدین عطار ... جان آسان ... ترجیح ... جان بود

فالتقمه الحوت

وهو مليم

... يحيي القلب الميت بنور الحكمة كما يحيي الارض ...

[illegible]

داستان هشتم از باب چهارم اندر آنکه باری تعالی از صفت قهاری خود شش کونه دشوارها که از آن جهان ترو صعب تر است از عالم عدم بوجود آورده است ودر مقابله حال شش کونه خلایق نظیر آورده و هر یکی از آن شش بر یک دیگر ... دارد ... که در جهان یکبار ... شود ... هر کس ... مثل کند ... جان ...

[illegible]

وان اصابته فتنة انقلب على وجهه خسر الدنيا والآخرة ذلك هو الخسران المبين

[illegible]

داستان نهم از باب چهارم حکایت مسکینان بدانکه شش چیز از میان آفرینه آفریدکار ... خود ... حضرت کردکار ... و خوبترین اشیا کشتند و هر سعادت ... رنج ... کشیدند و عنایت ازلی ... رفعه الله

[illegible]

وما منا الا له مقام معلوم

ربنا انی اسکنت من ذریتی بواد غیر ذی زرع عند بیتک المحرم

فول وجهك شطر المسجد الحرام وحيث ما كنتم فولوا وجوهكم شطره

للذی ببکة مبارکا وهدی للعالمین

عاقبت الله اى قيلدى ذليل
هر كم باقدى حالنه منون دكل
معنى ده حق يللر بولدى كل
اولدى حقير ابله كه كم عاقبت

قيل ادخلوا ابواب جهنم خالدين فيها

هر بينك تر حيني ايدم سنكا
كبر ايله جون قره اولدى حالنه
شو يا مطلق تعالم من هر ايشا

هر بيرى اولديا باقار ايدى
بو حكايات جوق در مانده دوندى
قامو عجب قيلدى اليس قيلدى

واذ قلنا للملائكة اسجدوا لآدم فسجدوا الا ابليس
قال انا خير منه خلقتني من نار وخلقته من طين

كيم سليوبا بيلدى كيم من سليوم
اولدم الله اى لعنت ايلدى
شمدى كلديا ولا هنوز بو عالم
اول ايار زليش نيخه كبرى عاده

قال فاخرج منها فانك رجيم وان عليك لعنتي الى يوم

شو بلا معيوبه ايلدى آروزنى
عجب ايجنده دعوى قيلدى
عاد قومى واردى كى معتبر
هر كيم ولا عجب ايكو شول اول لساك
آيدم آنى داخى بر بر سنكا
دكم بر ونك يرى يرده يوار ايدى

واذا بطشتم بطشتم جبارين

يوزرو نى تاشده كردى ايديجا
هود پيغمبر جلب امرى ايله

والى عاد اخاهم هودا قال يا قوم اعبدوا الله ما لكم

اولمعى يوديالوا زكو كوجلو كجاو
اولر الشكوه نره دیلار سنك بولنور

ويا قوم استغفروا ربكم ثم توبوا اليه يرسل السماء عليكم

بو خسته يايجرو برقا ماحساد
ديديلر رختا جرم بو قدوير انجا

قالوا يا هود ما جئتنا ببينة وما نحن بتاركي آلهتنا

زار قيلدى حضرته كوكسن دكا
سن ويره كه ينبرى بلدده دلر
اتعك اى مسكين لار ونك حالنى
اى شيكاو نكار سكا اوپاديلا

كندو حالنى بلغجان كيم اولكاين
بالغى حق آنده قيلمشدى كرام
بيشكو ديكيم اول نالشى ايلاين
دكلايدى نوح پيغمبر ايشى

شول بو فاز لا فاق عذابين ويم
حالنا شكر ايلاد لر دولدى تواب
لاجرم حقدن آنكا رحمت ايا
كيم بلا سبى بوباشى بلو بياه

قال نوح رب لا تذر على الارض من الكافرين ديارا

جيكلكى بولدى اولطوفان ايدن تام
الا اولاتالدى كرنجا اويرى لار
جقدن طوفان دوتى جملو بويوزى
قرق ويره كى يارو بو قسون تمام

قيل يا نوح اهبط بسلام منا وبركات عليك وعلى امم ممن معك

برنجه كون بوردى شول دوران
استغفار اى تاغل ارسين اولسونه
اى منه سيران قيلام دوستلار
سن ويزه قالدى نوح كيم كا سوى
جملو تاغلار او ستره قيلدى خطا
آنده الكسلر دوستلر دوم

اولدور ورار يلماسون وك
عاقبت اولادور اولان ايشده
انكاخوده دعوى حق اولور مطلقا
يو خسلايق قانى دير لك بو ول
خاصلار اونكده سن ترى ...

تواضع لله رفعه الله

هر كيم اولكندو زكى كورديالو
هر كيمونك كيم كوكلى دوغرولدى
دره زره رما مكر حقدن اولا

قوله عليه السلام من

ينالكيم شرح ايلادوم ايجون
دور مرين حقدن آنكا رحمت ايا
يخه ير ساكك الكسى دوه وردى حق

كندوزن الجاق اولدى يو جا
كيم اوزن الجاق دوتو سابوجلا
آنونك ايجون عاشقو نر ...
اى خدايا دو غرى يولده ايو ...

داستان دهم از باب چهارم حکایت معجبان
و متکبران استنباط از این آیه کریمه ان الله لا یحب المتکبرین بدانکه در دار دنیا از آفریده آفریدگار
شش چیز بر نفس خود معجب گشتند و کبر نمودند از آن سبب خدای تعالی خشم کرده هر شش را خوار
و خاکسار کردانید تا ابد الآبدین لعین و مطرود گشتند چنانکه رسول علیه السلام میفرماید من تکبر وضعه الله

[illegible]

بأصحاب الفيل

[illegible]

ألم تر كيف فعل

[illegible]

ترميهم بحجارة من سجيل

[illegible]

فجعلهم كعصف مأكول

[illegible]

إنا زينا السماء الدنيا بزينة الكواكب

[illegible]

والجبال أوتادا

رواسي شامخات

[illegible]

ألم نجعل الأرض

وجعلنا فيها

[illegible]

أو قيب كما ويلار سنده بيكا

جونه دو كندى طود كندو

إني توكلت على الله ربي وربكم ما من دابة إلا هو آخذ بناصيتها

[illegible]

إنا أرسلنا عليهم ريحا صرصرا في يوم نحس مستمر

[illegible]

واتل عليهم نبأ الذي آتيناه آياتنا فانسلخ منها فأتبعه

[illegible]

قال فإنها محرمة عليهم أربعين سنة يتيهون في الأرض

[illegible]

الشيطان

در حکایت

والذين اوتوا العلم

ثم اورثنا الكتاب الذين اصطفينا من عبادنا

اذا عاهدتم

واوفوا بعهدى

داستان اول از باب پنجم حکایت شرح سیر سلوک

حضرت عزت بجا لکه درجاردیار شش کونه منزلت ودر هر منزلی محفلی کرآرایش وآلایش خلقتند اما موانع دافع سیر سلوک اندپس جذبات آمد که یهدی الله من یشاء من یهدی الله فلو المهتدی عبارة ازآن سیر سالک از این منازل کو بآینده وه جلها را قطع کرده از محفل بمحفل رسانده ودر هر منزلی سوالی کلی وجوابی وسوال شافی شنیده واز جذبات دار الملک شش جیز مناسب آن مقام قائم مقام کرده محکم

قال داود علیه السلام خیر اعر الله تعالی کنت کنزا مخفیا فاحببت ان اعرف

بس بوکز جیدوم شیخ منن له
سوزلاری کندوزنی پیکال دودور
جلوه عالم‌شاق نویکه کو نکلونی کی

یعنی برکون دونی کلام دب رحمت
حالو حال اندن ویرور هردم خبر
بیک کوک بیر ایدرلار دوار رحمت

اذا ازالیهم حسبتهم مرضی فما علی القوم من مرض

کیم بولاردن یره کوکی تولمش قو
کیم بولارونک حالنا قالدوم حیران
جانلاروننک بو دنیاده جمیع بولان

موملارونکر جون بو بلم کوردوم
ارشدی لار موبل بعورا ول عارف
بجمدی جانی بولاردن کیم سننی تنک

[illegible]

دنیایه کلادین اول انیدی بیلور
قانده کو جوری قانده قزیدی بولد
باقه بو صورة معنی کوروده

الخلل دی حالین وبیلیک کندی
عیبمی ور کندو حالین سوله
کیم بوسوزی جان اعنده ده

داستان پنجم از باب پنجم حکایت در معرفت

هفت چیز که با هفت چیز معمور و مضبوط است و در تو ز تن کان ایشان با یکدیگر منوط و مربوطات
چنانکه اگر درمیان ایشان هفت رابطه ارتباط افتد بهیچ وجه من الوجوه تحویلات اخروی بجود
نیاید آنرا بیان میکند که جیبت و چکونه است

اول کونکول اسی بول اریلان یادا
کونکار سنکک عبرت اال اول
اکمل اندن انکا کنج نهان

کیم بیلوسیوه هرایشونک اصلی
اول بیلم کیم بجیده او شبو جهان
او شبو ایشی الحالهاق دور

کوزکه کورونک نسته یه عبرت
انجلا فیل کیم بو جهان تاج قانده
دخل ایدور سن بوسوز

بولی الجندوم فوق الابصار ایا
بس کونکول اده قانیا حکمت
انکلاری نه دور بحیریه قات قانده
کیم بیلدسیبی پادشاهی بنک

[illegible]

داستان ششم از باب پنجم حکایت در تحقیق

این آیهٔ کریمه که الله نور السموات والارض مثل نوره کمشکوة فیها مصباح الآیة و تمثیل خلق وجود آدمی را بقندیل و جون قندیل نه وجود هفت حجاب ظلمانی شود و نزد اهل سلوک این شرف و مزین مشهور نیکو داند و جو آدمی بمثابهٔ آن قندیلات که از عالم پاک جلیل المتین بدین عالم خاک

آمده تا هفت حجاب را شمع جمع گشت خانقاه و مساجد

داستان هفتم از باب پنجم حکایه در بیان آنکه حق سبحانه وجود آدمی را هفت طبقه آفریده است

وهفت کونه ملبوسات خلعت فرموده وهفت لون نعمت‌ها نهاده داشته وهرکه ازین معنی وقوف یابد

هر که مند شود وشمع دو جهان کشتی زاو را رحمت آفریده

یا نه کو نکلوم موج کاری ساحل
بو حکایت دلدوسون بیلنیش دکول
کلدی کوکلو... مقبول...
[illegible]

کیمسنه ادر... کوکل
کیم بودر...
بر ایشو...
[illegible]

لیک مقبول وحقیق دور بیان
هم حکایت دور بوسوز...
دخی ایدی بو حکایت...
[illegible]

بو حکایت سوزدی کاتو...
ایشدن تعیین قیل بلی بیان
خود بیحاللردور...
[illegible]

[illegible]

لا زید نکم

ولئن شکرتم

[illegible]

معنی تولیدور بو عالم...
کوزلاری...
[illegible]

داستان هشتم از باب پنجم حکایت در شرح هفت کونه نعمت که خدای تعالی داده است

شکر یا... شکر ایده لوم
بیکران... حساب... شمار
[illegible]

کوزکلو آدم... ذکر ایده لوم
[illegible]

الخلدم... دور...
فضلی...
[illegible]

وان تعدوا نعمت

الله لا تحصوها

[illegible]

قال نعمت لا تشکر الله

شکر ایله... ذکر الله

[illegible]

داستان نهم از پنجم حکایت در تقریر نزول روح انسانی که از عالم روحانی بعالم جسمانی نازل شده و بنور الهی دلیل و پیشوا گشته در صورت آدمی آمده در هفت جا مقام گرفته اعضای شریفهٔ انسانی تشریف کرده مشرف گردانیده بیان میکند

قوله علیه السلام ان فی جسد ابن ادم لمضغة اذا اصلح صلح سایر الجسد واذا فسد فسد سایر الجسد الا هی القلب

[illegible]

[illegible]

ولقد کرمنا بنی ادم وحملنا

آدمی یعنی دور صورت دکولـ
یا ز صورتدن کرعکجان ایلـ

هم فی البر والبحر

داستان دهم از باب پنجم حکایة در قوّت نفس انسان

[illegible]

جونکه بولاردا نفس آتش دریکی سوتا ‌ جا ین الله دحمتنا ایرکوتا ‌ بوخسه اولور بلید و مفسد ‌ عمری بو حالده جرس ودباده

عاقبت تاموا ولمنزل آنکا ‌ انکلا فیل اوشبواشی باتفصل انکا ‌ بس بیلو یکم آرو و لیکا آدی دور ‌ اریلمین بو آریلیق هم اری دور

کیم ونکیم دیرلیکی آری دکول ‌ مینکه عاقیلسه بیلو اولمان یول ‌ حق سوهر هم آرینی هم تایبی ‌ آنوکل اوجون اولدی حق تایبی

ان الله یحب التوابین و یحب المتطهرین

اریلیق اولیدور کر حق عشق ایلی ‌ کیم کا امری شریعت بیر نا ‌ امرایله اول ایسلایه ایمانینی ‌ بیان دتن بولداش اولدوت کونی

جان و تن کا اولا وخش آرنا ‌ ایره دوره دم بدم فضل دکیم ‌ عدتی اولا اولمارخشنوچوله ‌ عشق ایلی هم تا زه دو تا جا

تکرو آندن یا نی اولا جسم ‌ آرو دلکیره دو تاجانی حرام ‌ آری لارا بیرکو بن بو لسه ‌ عاقبت آنوکلا ایشی محمود اوله

عاشقونک شول ادر تماشی حرام ‌ بسلی قالدوق زیادی ایو جرا ‌ سونکلا یله ایر یمکدرقبل ‌ تا ابد ایرلمیدن بولداش او له

از خدا یاس هدایت و یقینا ‌ ‌ ‌ توتیغو نکله اولسودن قیو برداولو

داستان اول از باب ششم

یا نه کلدی کو نکلو ما بو وصف حالی ‌ کیم بو سوزدن انکلا تو اول اصلی ‌ آیدک سارم کندوحالوم وصفنی ‌ حلالارونک حالین و صفونک

جان جوکرو کندو دن میل اولما ‌ کندو سالین سو یلسا عیب اولما ‌ یلالاری بولدانت لار کو یک کوک ‌ صوبرنا بر یری فشاه وریالکورک

ایلدن کورو دوکوز انکلرونو کیا ‌ شرعی یله آیم بر بو سنکا ‌ پنجه منزل کوروبن بجدو کوی ‌ پنجره ده قی قو بن اوجه دقی

[illegible]

[illegible]

ونحن اقرب اليه

من حبل الوريد

[illegible]

ذلك فضل الله يؤتيه من يشاء والله ذو الفضل العظيم

[illegible]

داستان دوم از باب ششم از کتاب هشت بهشت

دولت قلدی نکه بردم او خشنده بنکا | آیدم آنی دیلر ایلر بر سنکا
چونکه جلیده جانه دکلدی بو خطا | بو سطالت کفر دن سنی خطا
اوره پرده کوتردی بغض و نفاق | آیدی ایشده چو ایلر اتفاق
جونکه جلیده جانلره بوزش دم | دولت و توفیق بولداش اولدی هم
ایتلوم آنی کیم آنی ایتماک کرک | آنی هم آیدو ایتماک کرک
بس بعادو ر بعد ازان ایتماک | تا کورینه اندن بو معنی یوزی

[illegible]

[illegible]

بسل لدن رشی دور اول جناده | کیم آقادور دورده آنده روان
عقل اول لطیفی دور کوز کرم | کیم خلایق دیرلر آنده دم بدم
اوجاغ حورى و غلمان و قصور | شده مونلار هر بری برفنده دور
بو جنان اوجاق لوکده قوت | اول جنان بکی جانده کوکلی اودرا
بس مقابل دور جنان بو جنان | ناکه آنده وار دور موننده هان
بوکوکل اوجاغ دور عشق اولدی | قصر وخلق مععنی حوری ده غربان
دربلی احسان دور دورده رضوان | کیم رضا بیق بولنماز بجز رضا
رب سو دور بو سو دور دیر بال | رلبی حمر دور لیکن خوش کوار

فيها انهار من ماء غير آسن وانهار من لبن لم يتغير طعمه وانهار من خمر لذة للشاربين وانهار من عسل مصفى

اوشرابلر شهرله بوکوکول | ایسته بو موننده بو دور دار باقی اول
اوشل ایتدم اول بهشتی یکی صفتی | آنکا بکزر شم بو کوکل آثر حسنی
ایسته اول اوجاغ بو کوده موننده بول | کیم اولاسین یار بن اوجاقده قبول
شونساریدور موننده خمر معرفت | سونت علم دور حلم اول باک
کوکول اول اوجاغ بکزر دور عیان | اوجاغ اهلی مونده وارده دور بکان
کوینسین و بیدار یاریدی شکو زره | کر کورارسین موننده بو کوکوده دوست

[illegible]

موقف اولوردر کیم کالی اولماید	کیم کاکانوسا ایل او ایالا	عاشقونک کلدی تخت عاشق دردی	آنونکلا اوجون کیم بولصادی دوزنهان
اولدونجحوت سدرد بورا اعلنا	انکلدی کیم بولندرد عشق اعلنا	آهن اگر سوالاری ویلده بدا م	کیم دروشده بولار دونکد مقام
ای جلب مونلاردن آریا بیزی			مولاردونک بولشده دوستاریه میزی

داستان عظیم سیوم از باب ششم حکایت در شرح قدر مبارک و معراج مصطفی صلی الله علیه وسلم از آن مقام متبرکه کما قال الله تعالی سُبْحَانَ الَّذِي أَسْرَىٰ بِعَبْدِهِ لَيْلًا مِّنَ الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ إِلَى الْمَسْجِدِ الْأَقْصَى الَّذِي بَارَكْنَا حَوْلَهُ لِنُرِيَهُ مِنْ آيَاتِنَا و دیگر هرچه در این مقام متبرکه بیان داده اند مثل صراط و میزان و بهشت و دوزخ و غیره هر یکی جهة تفهیم و اطمینان قلوب آدمیان ساخته و پرداخته اند تا مطالعان نظر تحقیق از این مقام کرده تصدیق جمال الحال یوم تبلی السرائر کرده الساعة آتیة عبارت آن است مشاهده کرده اند

[illegible]

ذکره صدقه ...

من احب شیا اکثر ...

داستان چهارم از باب ششم حکایت در شرح این آیه کریمه محمد مصطفی امت نهاده که ووجدک عائلا فاغنی بدانک باری تعالی در دار دنیا هشت غنا و هشت توانگری بظهور آورده است چنانکه هر هشت بهشت از آن امور جاست پس هر که باری سبحانه و تعالی در دار دنیا این خصلتها را ارزانی داشته باشد شفقت و مرحمت او بر کافه انام از لوازم شرط دین است و در شکر قیام نموده و انتراف و بغیر کرد و اما بنعمة ربک فحدث

[illegible]

هر بری بر مرتبه ایله اولسکن
اولسکن دفا کسده کیم اولسه جری
دکلا ایمان اولسکن دود لو انی
اول ارشت ابلیق بدون آدم سکا
جان کونکلی حضرتادن قوق اوله
تا حقیقتدا اولدقده باش سوکنا
[illegible]

[illegible]

وأما بعد

[illegible]

تحدث

[illegible]

عالم الغفلة اکبر

[illegible]

قال علیه السلام من آکرم

[illegible]

خلق عظیم

[illegible]

وانك لعلى

[illegible]

قوله علیه السلام کما تعیشون تموتون وکما تموتون تبعثون
وکما تبعثون تحشرون

داستان پنجاه و ششم در وصف و صفت جوانمردی

اکرم کرام وافضل انام معین الدنیا والدین قطب الاولیا امین الله فی العالم وهو المعروف بین الانام خضر علیه السلام هشت
انعام که در حق او حق سبحانه وتعالی کرامت فرموده هیچ آفریده را نداده اند

داستان ششم از باب ششم

چونکه جانده دوست عشقی برکراولدی

لاجرم دنیا و عقبی برک ادی

عشق ایچنده درد و درمان آکلدی

داستان هفتم از باب ششم

کنت کنزا مخفیا فاحببت ان اعرف

قوله علیه السلام قلب المؤمن مرآة الله تعالی

[illegible]

ازاودنه التی هو فی بیتها عن نفسه

[illegible]

٤٥

اوغاده رخانوده ای سکا ازل
ایندی بو دوشی تعبیر بن کان
اولسون که درسه آنی شکر کور
مکه ده عبد المطلب اوغلینا
جونکه خوجه بو دییلدی بو ایش
عشق ایچنده عاشق اولدی لیلی
اوزاتوده دی عشق اریا کیچوب
آنی کیم کوره بیشدر که ده معلما
بس آنونکی مکسی کلوب قارشو کوزنا
دیکلا ایدی لیلی مجنون مصالحه
بو علم دار ایدی آنوده او لو
لیلی و مجنون و ذاتی آنده مکر
جونکه بوده مجنون اعدتونوم
کوردن بو کور دیکلو بکار ریم شکوی
هم نشین لار لیلی و مجنون حالی
لیلی که مجنونه آدی آنی
کیم که نکنکیم بو یمدی عشق آدی
اوزکا اجون عالم ایچره آدی وار
عشق ایچره لاندی بیجاق نی
لیلی عشق جانه حبونه دوتدی مقام
اجماق لیلی ایدی نعت انکا
جونکه مجنون ده کشور لری لیلیا
بس بو عشق که معدی اول احق
عاشق و معشوق ایجنده اکشبو ناز
کوز بوکز کلدار ایجنده اول کلی
جونه بوق جبل کورا دادی کل یوزی
نالش زاری قیلودی خورشتی
نچوکه اولوردا ولوم او ده وشارا
ایدوردا اوش ده قرشو دورمیشام سنکا
سالسلو نکز مجنون اولماقدن سنونکی
معشوقنی که کلدنه اودار عاشق
بلبلونکه کل کوردار اوشبو سوزنی
بلبل ایدوز جیدیا وروم من سنکا

دو شیمن ایتدی لری بو انکا دوبر
شول کم کوردور کیم که او جهان
حالی او ایشبو دوشی کوبروتکا کی کون
داری قیل آنده با قیلی آنکا آتا
عاشق اولدی لیلی کندی و بیانی شیخی
دوست کلام کیدی تجوا آی ویلی
جونکه اولدی کوبردو کتا ایرما کچوب
اولدی یوزی کوزما کچوب ایردی حقا
عاشق اولغیل کیم بقا سین اول بوله
کیم بیلا سین عاشق احوالنی
که مسلمان کی اوبلوکی خوتو
علم اوقی یوری یزبو نوده بی خبر
توللدی کوزی یاش ایدر کوبکی غم
اوتی ویر دور قارشو سنده یوز کی
عالمنا فاش ایتدی لیلا احوالنی
مجنونه اولدی جانی ایده او دا آتا
بزمدی جانونده معشوق داده
جان ایچنده هم کونکلی ده داو دی وار
دیکلا ایدی کیم حکایت بیتادور
لیلی اولدی تسبیح و لیده مدام
شو ... لیلی ایدی شربت انکا
لیلی آدی دونوری بوکن سولیا
کندو کندو سوده مطلق دوروور
پادشه سیریدو دور بوکن لو واز
قارشو سنده بجه کوپیا ربیلیلی
اویدو دیجاره اولدم کندو زیه
رقت ایلدا آنونکا اوبیرایتدی
یعنی کیم معشوقیه بو اول اجا ابله
عشق ایلرسن سنکا هردم باقی
نه روادور تو براغاو شمال سنونکی
قالمادی آنده عقل و دانش یعنا
یعنی آدیدر آن کیده ودنا
سنده کوردو بورنکی بولنکی عشقی سنکا

اولدمعتبر یا قدرد و تنی تحسین نا
اولدی اول آخر زمان پیغامبری
انکا یا انا اولاسین یا حلال
آنده نور دار نانقش کرده و بیشوکه
آلدی الو کلدی دنکی
ایله کلدی مقصود کیم ازلنا
عشق ایچنده بجکدی غیر دن کار
عاشق و معشوق ایچنده ایشبو ناز
جونکه بیلدی اکا اولحی بجه ینه کیره
بن بیلمزده وار ایدی خیل عرب
دیانونک و فلانلاری دومش آره
یتدی بیر یکری بوبابا انا آیدی
یا قدری لیلی یوزنا کوزنا یوزی
عاشق اولدی اوکه کندی جان ودل
جونکه دوشدی بجبر عشق دلنا
نونه اوکندی لیلی مجنون و آدی
لیلی عشقی قیس و مجنونه آلدی
سوزده کوش دور حال مجنون یوزنه
جونکه لیلی عشقی دوشدی مجنونه
بو دیجا که بیلدا اش لیلی آید
ایجی نه محشر لیلیده نولمیش آید
لیلی لیلی دیوکن مجنون دلی
مولی عشق اولدی مجنونه کورودکی
بس آنونکی کسی کلود قارشو کونا
دیکلا ایدی بلبل ایله کل ایشین
سبرو قالماز اولوردا ولدم بی قرار
آنجه کوپیار بلبل آنوده زار زار
جون کوردو بو حالی ایلرکل بلبلی
مجنون اولوبرسی سیای بلبل اولو
بلبل ایدو بو حال ایلرا اول کلا
معشوقا قارشو بیل اولدوم عاشقا
ایدورای بلبل بو مجنونه عشق ایچی
هم کلوب بوی لطیف مصطفی

بیحجب قالدی جان بقدیرنا
هم اولدی آنونک دن شکر دن بری
اونکی اعلا اولماسون کونکلی کرحلال
تعبیری بو ده حقیقت بود و شونکه
انتظار اولدی کم تقدیرنا سلامه
یا خوده آنونک ازلکده ونا
حالی ایرده مقصود اول کار
پادشه ترکی دوده بوکن لوراز
مصطفی عشقنده بجه کندو کیمه
دیکلا ایشبو حکمتی یا نقیل عجب
تنکری حلفه سبق ویرمیشدی
قالدی اول معشوق عشق قانده ایم
آنی کیم اول کوزچ کمسا کوردی
قالدی حیران دو کندی قال و قیل
معلوم اولدی جلی بو داد المنا
قایسی اولدی بعد ازان مجنون آدی
تیس یوزی لیلی مجنونه ایلدی
کلدو کار ایشدی ایشنا دورسونه
پیلا او ایلدی کندو وزنه کندا کونا
اوتوردو ... هم ایشی لیلی آید
لیلی دی که مجنونه اولمیش آید
ولا مولا کلدی کندی مشکلی
لیلی و یو عشقنا جان ویردی
عاشق اولغیل کیم بقا سین اولدی
بلبلونکه نالشین کل کوشین
بس کلا قارشو قیلو بجا ین شار
کیم او شنده اول کل ده نور دارزار
بلبلا سویلار بوکن اول کل دلی
نه روادورا ولماق ... سنده اوقی
جونکه عاشق آمدیا معشوقکا
تو براغده شمال کبی اولدوم عاشقا
معشوقا بو لیلی عاشق یا اشقی
آنونکا اوجه دمسادلوم ال شفا

جونه بجب عشقی ... ایدی
خوشی کوره کلوب ایشی انکا
بس بلونکی کیم معشوق عکن عشقی دو
بس آنونکی مکسی کلوب قارشو کوزنا
ایشت ایمدی اولی صدف قطره ایله
بر بوزی کلدی ایدا اولی قطره ده
ایجرو هر ستریا آب حیوات
شول ملکین لار کیم بونی قارشوسنده وار
لیکن تلده دور بو بیاب جانون
قاسوده لار ده سودی دولی انکا
شویله عاشق دیر کیم هر زمان
دوستی جونده بولمازنو لاز کونکلی خوش
جونکه اراتا اولی صدف بوزی حسی
جون که قطره سو کیمی بیلدی صدف
جون صدف قوینا غنیه یوز دوشار
جونکی کوکده اعلی سار قطره کبی
معشوق اولدی نه صدف عاشق انکا
عاشق و معشوق ایچنده اکشبو ناز
ادکین ایلدی اول صدف قطره ایله
اول نهان کیم حق بر نکار جان ثار
بوده کوکده هر یکیم وار سامقیم
زیرا کیم اولی جان ایجنده جان تو
تو ایجنده خلق جان بیجان تو دی
حکم ایدا ایجنده عالم ملکنا
دوردور کوزی یعنی تخته کوتو
نا که سلطان تخته بجه ایتسا
حالیا جان کلدی تو یوزی تختنا
انکلادی کیم جان آنکا اولدی ایش
جانی کوزدی عاشق اولدی ...
النور اولدی تن بو جان ایشی ویره
قهر و لطف و شوق و طاعت ...
بربرینا بس بولار عاشق دوردور
بربرنده کج پنهان دوید لا ر

براخت اولی عشق کیم نجه ایدی
نادوز یاد و هم نالشی سنکا
عاشق حالنده حلا اول دورو دو
عاشق اولغیل کیم بقا سین اولی
آید م سندوکون قیلدی ... قیلده
کیم بیلورا ولی قطره نونکا اصلی نده
دیناده انونکا ... بو لنور ثبات
جدا اولی قطره یا قارشی انتظار
قاسودن اولی قطره اریوق سو
ایشت اوشبو حکمتی یا نقل انکا
عشق جونه تنکه ایدار کل مکان
یا زدونار قعرا اینادر نکورن
ایرشور بسی پادشاهونکه حج
حصه دن انکا قرشو دورور صاف
اولدی بجب ...
...
باغلانی بو دور جان ایچنده کور
پادشه سن دیو دور بو کبی لوراز
نجه دوردور عشق اولی سود الم
جانلرده قیلدیلر کوش احساه

وسخر لکم ما فی السموات و ما فی الارض جمیعا منه

کیرو لیکن ... کوزنکا
عالم ایجره جان سلطان تو دی ال
روزکار و رنکی سوکنا ای بلکنا
کیم کلوب تخت اوزرا سلطان اوی
کنج الهی بو سلطنت تو بلا نه
بقدر تختنی تکه ... تختنا
یعنی کیم سلطان اولکده قامتی آتش
هم آنه شفقت برقرار تیغ
ایش ایجنده جان تا جنش ویره
جان ایلا نده بیلا دور هر هینی
قاسی تده ... اوشبو ایشی یا بقده دوره
آنونکا ایجون بو برنا او سنکار

سنی کو دوب نجه عاشق اولمایم
بس کل ایله بلبل ایشی شویله دور
عاشق و معشوق ایچنده اکشبو ناز
جونه ایشته دورکه بلبل ایله کل ایشین
اولا ازده قودیشی بی باش اوله
جدا خلق اول قطره تونکا شتاقی دور

ومن الماء کل شی

قاموسی منتظر دو دو خوش انکا
زیرا کیم اولدورا آنونکا ... سی
اولدی نکین قعر نده دو تمشدی مقام
قوروکین تو جیقارسا ... تشنا
کوزده ملک کنجی ایشار رقی جقار
کوکدن اول قطره ایشار کتی ایلر
تازه آلورا غزیلا اولدی ایا تحموری
پس لولو هر بری دور شاه وار
بو صدف او لقطرا یا عاشق دکیل
قطرا یا انی صدف عاشق دورور
بس آنونکی کسی کلور قرشو کونا
دیکلا ایدی جان ایله تن حالنی
کوکدیرا ادی جان الله سیراته اجوه

جان ایچنده کرنادی کنج نهان
پس کل کی سلطان بو جوبر تختکاه
بس بو تنده سی ... دوردن شه
خدمت سنده کندو نونکا اولدی وال
کندو یرنادی دور اول کنج نهان
هم داخی تخت ایکلادی سلطانی
جونکه بویله کوردی بوبریسن بولنا
ایلدی سودی بر بر سین جان و تن
هر بریا ایشده بولداش اولدیلر
آنونکا دیجون جان و تن آرتغا
نجه سودی بر برین ... رجب
عاشق و معشوق ایچنده اکشبو ناز

یا سنی کو دوب عشقنکده نجه اولمایم
بلبلونکه بلبل وکل سورلماده دور
پادشه سریو دور بو کبی لوراز
بلبلونکه اغلادوغی کل کی ... شیوه
جنانه بجت حلو خلق ایش اوله
آنونکا دیجون کیم بو خلق سا قی دور

حتی افلا یؤمنون

جونکی ... دور آنده بنکا
جان ایچنده نقد کنج و کیم انکا
کوکده کی قطره یا عاشق دوردوم
یعنی کیم اولدی قارشو کالورده تشنا
یعنی کوکدا ردو سترولبی ...
ایجی باشی عشقی ... نور اله
زیرا کیم لو دور آنده حق نوری
آنونکا اوجون آنده دریده وار
اعلا حق نورنا جانی قبولی
آنده الله نوردر وار یا بقی دورود
عاشق اولغیل کیم بقا سین اولی
عشقی ایچنده بجه دور احوالی
بر برینده مونلار ایدیلر اول جان
ابدی جانی تن اول قدم
آتی اینسار بو کی وشوب ... جانا
کیم کلدی اول تخت او تویا پادشاه
آب آتش خاک و باد اولدیلر
کین لادی اول ده بک آنده مال
کیم آنونکی لقایی اولدی جهان
یعنی سوبین کوردی کندو جانی
جان و تن بس بر برین سودیلا
کیم بولاردا اولدا آنکی سوزمه
بلی ایشلادی ایشی قیلدی تن
راضی اولمان بو دنیا الیق ملعا
اوز تریدا سو کیم بیمش ...
پادشه سریو دور بو کبی لوراز

داستان هشتم از باب ششم

٤٩

ما في الارض

الم تر ان الفلك

تجري في البحر

خلق عظيم

فالله هو الولي

من يشاء

داستان نهم از باب ششم

همزنم

جونکه شاهی یقیندر ادی اوملاید
کیمه کیرکه کامیاب اولماز سبب
یازایمه هر بر نهنک آدمی
ریکی شو اکیم دیله آدمی کامیدر
بریسی سلوور کی حق امری ایله
[illegible]

قوله علیه السلام من ترك الهوى [illegible]

[illegible]

قوله علیه السلام انما الاعمال بالنیات وقال نیة المؤمن خیر من عمله

[illegible]

ثم جعلناك على شریعة من الامر

[illegible]

لذلك یبین الله لكم الآیات لعلكم تتفكرون

[illegible]

یا ایها الذین آمنوا لم تقولون ما لا تفعلون

[illegible]

الحمد لله بل اكثرهم لا یعلمون

[illegible]

داستان اول از باب [illegible]

[illegible]

اولدی جنت تنکری یدن بر نور آیدی
توغدی اندن نقش و وجود
ویردی صورت [illegible] ویردی
هر برین تونکا ایشی برله آدی
توغدی اندن نفس کل و [illegible]
نفس کلدن توغدی بو کوک فلک
هر بری نونکا ایشی آیدم سنکا
عرش و دوران اول نه فلک [illegible]

[illegible]

وَدَاعِيًا إِلَى اللهِ بِإِذْنِهِ

وَسِرَاجًا مُنِيرًا

[illegible]

وَلَكِنْ رَسُولَ اللهِ وَ

خَاتَمَ النَّبِيِّينَ

وَقَالَ ارْكَبُوا فِيهَا بِسْمِ اللهِ مَجْرَاهَا وَمُرْسَاهَا

انی ابراهیم خلیل اولمیش [illegible]

کلدی بو کز ایشت اول اسماعیل

وَفَدَيْنَاهُ بِذِبْحٍ عَظِيمٍ

[illegible]

وَجَاوَزْنَا بِبَنِي إِسْرَائِيلَ الْبَحْرَ فَأَتْبَعَهُمْ فِرْعَوْنُ وَجُنُودُهُ

[illegible]

يَا دَاوُودُ إِنَّا جَعَلْنَاكَ فِي الْأَرْضِ خَلِيفَةً فَاحْكُمْ بَيْنَ النَّاسِ

وَأَسَلْنَا لَهُ عَيْنَ الْقِطْرِ وَمِنَ الْجِنِّ مَنْ يَعْمَلُ بَيْنَ يَدَيْهِ

[illegible]

کیلدی عیسا [illegible]
[illegible]

وَأُبْرِئُ الْأَكْمَهَ وَالْأَبْرَصَ وَأُحْيِي الْمَوْتَى بِإِذْنِ [illegible]

بعضی خلق حق [illegible]
[illegible]

تَبَارَكَ الَّذِي جَعَلَ

فِي السَّمَاءِ بُرُوجًا

[illegible]

آنده متی لوی انکا دکک ابو دج
انده او لمشدر بیوی قت کوک مقام
سونده اول ایشلارنی علوم اولدر
دوست ایچیچون درس اوتدی اختتام
آرودی چلا آنونکه جنونی دوردر
عالم ایچره برکزیده اولدر دورد
اولدر آنونک دورده یارکیم دارده دور
بو صفت بو شرح و بو بسط و بیان
بو حکایت اوشول ایرشدی اختتام
ترکیم ایتدوم وصف آنونک حقنه ایلم
انده آنونک خدمتنده دوم پیلم
علویدن هم بیل ادم سفلیا
ایلسانا کیم کوررسن کی جانوم دوده اول

[illegible]

داستان دویم از باب نهم

[illegible]

وفی السماء رزقکم

وما توعدون

وکان عرشه

علی الماء

والخیل والبغال

وتحمل اثقالکم الی بلد لم تکونوا

لترکبوها وزینة

بالغیه الا بشق الانفس

[illegible]

بس بولار اولوبدر کم خلق آرزودور
معلوم اولدی المسنک ... زدور
دیولار اولدیلر کیم سلیمان اوزره
[illegible]

فلما قضينا عليه الموت ما دلهم على موته الا دابة الارض

[illegible]

ولسليمان الريح

غدوها شهر

[illegible]

ان تموتوا

موتوا قبل

[illegible]

داستان سیم از باب نهم

[illegible]

ولقد ارسلنا

فاستقم كما امرت

ومن تاب معك

رسلنا بالبينات

رسلا مبشرين ومنذرين

لئلا يكون للناس على الله حجة

الا ان اولياء الله لا

خوف عليهم ولا هم يحزنون

[illegible]

ان ولي الله الذي نزل الكتاب وهو يتولى الصالحين

٥٢

کوردی بو عاشق مکی اول منزلی / آینی اول اوده خبر ویردی ولی
شکر یا قدوس ولی بو خلقنک حالنی / انجلادی کیم هر برینک حالنی
آیوسین دیار زیبا جمله عیان / بیلدی بیلمز اولوسین بلوبع
آنی کل و بوده اولولار تحیلنه / ایرشوب ارماکچون منزلنه
ای خدا یا دوغوری بعدلو اولرا مقبل / اولا اولولاردن بریلر یا مقبل

داستان چهاردهم از باب نهم

یا نه غیرت کوکنک طالوم بینا / یا نه با قدوم عبرتا قالدوم یا
یا نه کوردوم شکر لونک قدرتین / یا نه دیردوم علم ایله حکمتلارین
یا نه بیلدوم بو جهانک نقشنی کیم / فعلی بیش کندوسی بیچه دوکیمه
کوزلادوم جونه یا قدو انونک / کلادوم کیم کندو بیش نقشنی
عالمی کوردوم زیلیش بر کتاب / علم و حکمت بی شمار و بی حساب
اول کتابده معنی اجلدیک سنک / نجه ایدم قاموسین او یکده کویکی
سنکده برلو لارین ایدم بکی / کیم ایشده جانا ایده اثر
کوزن کوبه منکر ار بو عالم شکر / کستی ودور کوزن لارا معنی یوزینه
کلدی ایدی معنیا برقلای اور / کو بخلو نکی جز بریرا تا غوردور
کوزونک آج بریوزنه باق برنظر / کیما لاسین هر بنا باقسانک خبر
کوربولو نالوه صنعت لار کی وار / هر برنده بر مثل واردور ای یار
هر برنده کیزلو معنی واردور / هر بیری بردور لو معنی کوستادور
حالیار صنعتونک احوالنی / آیدیم کیم نیچه کوردوم حالنی
دوت قلاغونک بردم اخت / آییدیم بو معنی بر بر سنکا
دنیاده حق صنعتونک یا قدوسی کوردوم / ال بر صنعتده دو شمار سندم
خلق دکریان دیو بدا / دنجلاو شبو حکمتی با تغیل سنکا
کوردوم آنی کیم توقوز نسنه تمام / دوزلبدی بیلار کز خاص و عام
بیرک بیره و بیری اکعمه بیری / بیکل اسه دور بلیستی شغل بیری تا ...
بر او لقدر کیم سوانده اینار / اول انجاک بو دکریان جیدی نار
بری بو غدی دور سبیدی هم بر / او کنجا اولور اول بو غدی بر
هم جلقده بری کیم جالدیرار / اولدر بری بو غدی هر دم سوار
او شبو توقوز نسنه کیم برادی وار / شولدکریان دیدی کوینکا اولور ...
بو توقوز نسنه کو بری اکسوکا اول / اسلی یا آیرتوشی باطل قاله
بو دور آخرهم دونا دهم دنوز دور / اولدر دور کیم اونوز دور هم کندو
بر دوز آخر جیدی نار جو بغدای / سو دا انجم هم دونا رهم دو جده
بر اکر ده ناری تاش نجه دوناد / پس بیلونک کیم او لمز سابر بر
ایکی کو توقوز هر سنه دو یا ایسا / باشی او زره تاشی کوتار ماناب
مو بلار اولدی بوکوربن تاش او کدی / آرو غندن هیچ حاصل کلدی
تاشی دور دور کیم دونه کو ... / اول بوکونده کنجه بوغدی اوکندر
بر دونار بری بقدر کیم دوار / بو غدی اون ایلا یوب نجه ...
تاشی اولاتی اولدر بر بقدری بوکی / کیمدر بر کیم دیر ادا بو قاموس
خود دکرمانده بوسوه دراتش / وکاه آرده اوب جنش ویراده
کرا ولواو لماز ساسو واغلو ر / اول او تماز آیروتی باطل قالور
قاموسی اولدی بو کز بوغدی کتنکه / اون اولور هم دم بشاتی جیدک
بو غدی اولدری صنعجاتی بو کر / کیم ایشا بو غدی آنده آذ آذ
کرسیدی اولماز ایسه بو غدی دوزیه / کی سبد دیر اول سبب بو بو غدیه
قاموسیلو حجلداقی او مدی / بغدی آذ آذ دوکلوبن کلدی
دور لو دور لو ... بو کوزده اول / بو غدی اغاز سنده دوکن اول
شول دکرمان بو توقوز نسنه دور / معنده برکوی کیم بونلار بر دور
عشق ایله انجلا ایسانک حالنی / انجلا یاسین نجه بیش حالنی
بو دکرمانده بن کوردوم کیم ... / دنجلا ایدی کیم حکایت بیاندور
بو مثلده کوبرون کلدی کوزه / بو مثلدن معنی دوشدی کوکلمه
بو دکرمانه کوردوم او شبو حالی / تا اصل دیر کوک اون آدی
عقل ایله کورسانک نسنه بو / اون کبی ایلدی نجه تانی بشکا
بو دکرمان نجه بکلر دو غدور / نجه خلق او کندو م ایدی دور
ای نجه جلار عقل لارا ولدو بو / ای نجه آق بوزلارا وندا تو جل
ای نجه سو اولدی کیم دوره کوره / جو بوب بوده بو دکرمان ایلا
با قدی کو نکلوم بو دکرمان جرخنه / انجلادوم کیم کندو نادور جرخنه
کوردوم آنونک جرخنی کیم جق دونر / دونده نجه او کندر بو خلق اینار
جرخ جرخه منکز ادور هم تا انک کولی / کوجه کیم بو جرخ آنونکله دکل کولی
قطبی قطبه منکزادور هم عیب یوق / بر بر منکز ادولو از وجوق
بو دکرمان ایکی قطب بر دوده / اوبر یر دادور وینچون دو غراده
تاش و جرخ اول اقدر و اقدر / قایم اولی بونلار انکا برک نور
عالمی کزهم او تایید اقطب ده / کیم دوره دوره حکم قایم ای یار
جرخ آنونک ایکی نور اول جرخ ایله / هر برایش کیم ایشلر بونلار بیله
بلکه جرخ اول قطب لر کرد ... / قطبی تا ام جرخ مرکز ده دور
جرخ اکر دونماز ایسه قوری سوکی / سو اور دب دونکدور دور جرخکی
زی دکرمان جرخ کیم اول جرخ دوندور / ذی جبلار کیم آنی هی اورور
سو بر منکز ادعی کیم اری حقا / جرخ جکن نهوده آخر اولدی آخر
جوره اروت اولدقده سوانا / دو تنور بو جرخ دهی جرخ دونار

اوسطونک اعلاسنی بیلدوک تمام / ایشدا اوسطده بونلار اوسط مقام
بیلونک اوسط اوسطی حکیم دورد / کیم بو حکایت بیلدوکی بونلار بیلور
حکمتی حق سرنلار ده دوز ایلدی / ایشی بیلدی بونلاری آنده سویلادی
بونلارونک قوتی فعلوی و سوزی / یعنی بو زمین کوکدی بونلار کوزه کوز
قولیا قنده بونلارونک کوزوار دور / سوز اچنده معنی اول کوز کورور
بر بوزنده عبرتی کوز دور کوران / اول قولاق دور ایشدر یعنی
عبرتا بچرا معنی وار بس جار صیاه / کوز قولاقی ایشده بر معنی همان
اوشبو علونک ایشی اول حکمی دور / جان ایشی دور معنی کونکلی کورور
اولیا حالنده هر دم بیان لار / کوجه ظاهر صنعت ایشلارلار
خاص ایله عام اوزره ناسندی دورلکی / هم آنونک ادهم بونونک ... لکی
پس بلونک کیم ده دور اوسط مقام / قوله علیه السلام القصد

نصف المعیشة

کیم آنونک لر متصل و خلق و عام
جو بکی بیلدو بکا اوسطونک وسطای / اینی ایشت نجه و برادنا سینی
اوسطونک عاده دور ادنی تحفه / الوار اول حکمای آنونک مستی لی
علم ایله حکمت ولایتده بیله / کیم دا اولسه اولیا دکا اول قولی
اولیات علم ایله حکمت واقع / کیمدا کیم اولسه انی حکما اوسته
عالمونک کیم حکمتی یوق نه دورد / کندو کندو منزلی تانمع دور
بیلونک آنی اوسطونک ادنا سیدی / کرچه دنیا اهلی نونک اعلاسیدی
علمی آلت دور بونلارونک دنیایه / کیم انونک له دنیایی اول توقی بیا
الا بونلار علم ایله عزت لاری / الدو یا بو دنیا اونک نعمت لاری
لیک حضرت سیر نایو مایه لار / کیزلادونقشی بیلار کوره یه لار
پس بیلار اوللا اوسطونک ادناسی / کرچه دنیا اهلی نونک اعلا بیدور
اول تمام اولدی بوکز ادنا کل / خاص و عام تحل و بایرکل
کوره بو دنیا اهلی نونک اعلاسی کیم / کیمدر اعلا اوسط و ادناسی کیم
اولدی که کلسون و بلنجه کیم / معلوم اولسون حالی خلقنک کمینه
ایچ بونک دور اولدی کیکل عیان / عالم ایجار هر بری بلو بیان
بیلکی مومن دور منافق دوری / بری کافر اولدور دیک
بری اعلا بری بیل وسط دور دور / بری ادنادور کو بکل یاده دور
جملا انسانونک بونلار ادناسیدر / الا مومن بونلارونک اعلاسیدر
زیرا مومن ده ایمان و اعتقاد / واده دوردر بو حق یولنده اجتهاد
کرچه بیلا ز علم و حکمت بیلدوکین / هم دلیل ایلا رده بیلکی نجه دوکین
الا کنده اکسوکین انجلا بیلار / هر دم آنی ... منصف اولور
تو غری دور دور ایشی عقلی یاد ایله / هم سوار ... اقرار ایله
کوجه کیم فسق فساده دوره بیلکی / الا یول اهلی ایله وار دور بیلکی
جونکه ایمان مومنونک یوللا شدی / پس بو مومن اول کندوده دور یا شدی
نجه کیم سوجلو ایسه یاد اولماز / دامو ده دوشار سا اندا قالماز
پس بو مومن خلقنک اولدی اعلا / بکی کو بودی دو خاصی دور
اوسط اولدور کیم منافق دور بیلور / یعنی کیم کفره منافق دور بیلور
ایش ایله تونتی ایله دو فریده کل / ایشیده دین حق سوز قبیلانی
دعوی اسلام دور لیک کفر ایله / کونکلی تو لو کفر ایمان کلیش دیله
دیلانا باقسانک ساتیسین دوست دور / در لیکی کوز کورا سین یول
نه کفر دور دور لیکی نه بلو دین / تاشی صالح ایجی تو لو کبر و کین
کسا کو کفرا موافق دور ایشی / اول کندو دور او منافق ...
آدی مومن دور لیکی کوز نفاق / جسمی منکر ار مو منا جانی ...
جسمی مومن جانی یولداش کافره / بلکه کافردن اول اولکده سوکره
شو کیم منکر دور منافق دور تمام / اوشبو دور لیکن بونلار دوزخ مقام
پس بیلونکا ادنا نونک اول وسطا / کونکلی کافر دک بو اسلام ...
اولدی بیلدی تمام اولدی بو کز / ادنا ادناسین سر اطلدی بو کز
کوره ایم اول ادنانونک ادناسی کیم / حقا مشرک کیمدر و دو عاصی کیم
بو محمد دینی قیلماز قبول / دیر که یهود و نه اسلام ...
آدی کافر بوت الیش خراج / بیلکون تو غوشی و معبود دن ...
تنکری دیب معولار بوتنه دوکر / دکم بیدا بوت لار بجره اوبیا
دیر لیکی مرد او بولی بول وا کول / شول کیم بونلار حق بودور ... اول
قاجو لاردا اول قرا وش اولدو / شول سبب شول شرکه تا بوقیلدی
اولدور اونه غازی اول لولانه شهید / فالذین هاجروا و اخرجوا من دیارهم
هیچ کان سوزده دور بکار ... شهید
پس بونلار اول ادنانونک ادناسیدر / آنونکلا وجوده کیم بو یول عاصی دور
تنکری دوستین هر کیم دشمن دوتا / لایقده دور قو تلو اولسون بو
اوش تمام اولدی بو تقریر اخر / معلوم اولدی حالی الخلقنک هم ...
آدم اصیل بو توقوز محلیده دور / تو قونی یعنی تعقدن بو منزلده دور
تنکری نونک جدا ایشی قتی دور / ان فی ذلک لعبرة لاولی الابصار
انجلا یانا قاموسی عبرت دور
اوشبو سوزده فایده شول دور / یر و کوک عبرت اولد کوزه کوز
معلوم اوله تنکری نونک قدرتلاری / کوزه ایله عبرت کونکول حکمت لاری
عالم ایچره دوستی و دشمن بیلنه / اوزه نه جانه اولولار منزله
معلوم اوله اری دور لیک نجه دور / کوره اوله بی کیم بو جه دور

کبری

یقه حق امری ار او تورت کلو ر
بو حکم بو یسی حی جکش تو ده
روز کار جدو جه خلق تن او ده
سالح سقال الکین قرنکاه باز اولدی
کرججی تودی وار توت قالوری کوه
جو که بیلدی کیم بود کرمان ایشی

جان ابجنده نقش اولدی اول اله | ارشاهدم انکا حقدن موج
اوشبو حالی ای حبیب دوزلیل | تو فیقنکه اولسوده بزاهر دم بل

داستان پنجم از باب نهم

قاف اولدی کرچکی محبت کلسون بره | کوزی کوز نکلی بردم اخت اولشی
وصف الوم آیدیم بو برا انکا | کیم نه کوردوم بولدانه کلدی منکا
بولدی دنیا بو اجون غیب اولماه | کوردو کین کوسولاعیب اولما
قهر و لطف و خشم و رحمت بولیه | واقع اولان جمله نشر دلده دور
کلدی کجدی بو زکار جوق کوردوم | ووزکدوم جکدوم او کوش بوق ترف
بولدا بجنده دورلو دورلو حال اوکی | حالی اولی بیلدی کیم اولدی حال دوش

٥٢

فن بنی وفق ولطف خاص وعام

اول فساد کیره غرق اولمش تمام

لا الٰه بو قدور الا الله بس

کیم آنده توحیدی اولمش کیدده

قل هو الله احد

الله الصمد لم یلد ولم

یولد ولم یکن

له کفوا احد

کل شیء هالک اولدی فنا

هو الاول والاخر والظاهر

والباطن وهو بکل شیء علیم

داستان ششم از باب پنجم

۵۵

[illegible]

ومن تاب وعمل صالحا فانه يتوب الى الله متابا

[illegible]

داستان هفتم از باب نهم

[illegible]

اخرجت للناس

كنتم خير امة

[illegible]

قوله العرش ابتداء المصنوعات وانتهاء الموجودات

[illegible]

فالمدبرات امرا

الكرسي الثابتات

[illegible]

ثم خلقناه نطفة

[illegible]

کورنه طاعت دوردی قوردی ...
دنکلا یری مصطفی معراجینی
حقک سویدی انی بیله اندا ...
کلدی جبرئیل کتوردی بر براق
[illegible]
سن اولوکوش دور حالا جوره جقدی
جلال اغلاب دور ... طافنا
ایندی یا جبرئیل کل آیت منکا
اوش بوده دور دایم بولار ...
سعد ... جنب یر طاعت مصطفی
[illegible]
[illegible]
[illegible]
تا قیامت اول کورمه دز بولار
حق قاتنده تورباد دور ایت منکا
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]

سبحان الذی اسری

الراکعین

قاب قوسین او ادنی

ما اوحی

الا لیعبدون

فادعوا الی عبده

وما خلقت الجن والانس

قوله علیه السلام

الصلوة عماد الدین

هر بری بونکر طاعتین کوریش ایدی
اهلنه بر ایشت کوستردی بیله ایدی
برکوک اهلی کیم قیامدر مدام
برکوک اهلی رکوعده ایدی دایما
برکوک اهلی کیم سجود قلمش آنی
برکوک اهلی کیم تحیت دائمی
برکوک اهلی کیم تسبیحدر مدام
برکوک اهلی کیم قیلر یالواری دعا
برکوک اهلی کیم فکردر ایشلری
بیدی قات کوک اهلینک طاعتی
اهل کرسی کیم تحیت قیلدیلار
اولکه عرش اهلی فنا اولمش ایدی
رحمتی یازمش ایدی حق انکا
هم قیام وهم رکوع وهم سجود
هم تحیت هم تفکر هم ثنا
دون قیلدی قاموسین بعد امین
جمله کوک اهلنک قیلدی نیاز
بو نمازی کیم کسا قیلدی تمام
روزی قیلدی بو نمازی [illegible]
حضرت الله جماعت دور نماز
کوندوزده بیش کز نوبت حق اوردولر
حربکاه دور مسجد اول شیطانه
صفصفه قانوده دور شول شیطان
نمازیلار دور پس بو مسلمان
ایتلاری اخلاص ایله دورلو ریا
تنکری بولارده بزی آیرمش
قاتی اولانده ایلمسن [illegible]
سوز بیوردی قانده کلدی تاجکید
یعنی حقی صورت اولماقده بلا
الا اول مکی آنی ایسته دوردر
تا ذل اولور معنی حیده کوکلی اینار
تو غمایچیو بیهوده اولمازدر
هم بزار سا اول سوزلر ادیشو قلم

مفصلین آنونک جبرئیل سویلیش ایدی
دردی اولر طاعتی بر ایلادی

وقوموا لله قا
واركعوا
واسجدوا لله
واذا حييتم بتحية
يسبح لله ما في السموات
واذا سألك عبادي عني
ويتفكرون في خلق
لا يكلف الله
وسع كرسيه
عليه توكلت وهو
ورحمتي وسعت

کیم قیلر بولار بولدی حقدن فرق و جود
کیم بیلار دائم ذکر و ایلی ثنا
قیلدی اول قالدی بزه مسکینلاره
کلدی اوشبو اولدی الکی کوت نماز
اولدی نمازنک بوزدی بولدی تمام
دکوکنی بو جنت اوردین لارا
قیلدی نکاح آنی رضا اولانکه نماز
لشکریه بین جماعده وبردی [illegible]

قوله الوضوء صلاح

ول ایسه بویده موتلادی پس
نمازیلیق دور بو نماز قیلماق عقلی تک
من یلادی دو عزی دو تر دور

داستان هشتم از باب نهم

تنکری طلیبه شرح و تقریر بلا
هر مقام وکیم ایمار نیلار زنده
اینوب آنده بو خزانی وطاز
صورت ایلار کاغذا از فوذ
آدمی بو کن عقلی ایچنده قو ناد
هم قلم بزمان دو شماز ایل لاره
توتوق اودنده کوچه کلی ایلوراندهم

جمله سی جمع ایلدی بو طاعتا
آنده اولدی کوک [illegible] قیلاردنی نیاز

نتين
مع الراكعين
واعبدوا
فحيوا باحسن منها
وما فيهن
فاني قريب اجيب
السموات والارض
نفسا الا وسعها
السموات والارض
رب العرش العظيم
كل شيء فساكتبها

هم تحیتهم بو تسبیح هم دعا
اوشبولار دور بو اکی رکعت نماز
پس بو طاعت کیم قیلی دوز کو [illegible]
انداغی اول فضل ورحمتی قلا
پس بشارت در بو جمله مؤمنه
فضلی ایرتی قاموسی زیبا اوکی
کیم قیلی دسا بر نمازی صدق ایله
بیلکی دور مؤمن بکر بو دستانه

المؤمن

هم شهید دور بو ایش ایچنده [illegible]
عاشقیدر عاشق اول ایچل
بو عبادتده بولار اول معبودا

بو سوز و کر اصلی بیله بر سوکا
نه قلکدر بچه ایناراوشبو سوز
تا اینجه قلو بید بو سغلیه
یازیلی کاغذلار اولور نشاد
کسا بلمازانی اول قعیدو کیم
سوز کلابر عقلی ایچنده بودیله
اول نه قوزا ویده وکیم آیدم سنکا

دوش اولادیب بو مبارک ساعتا
کلدی موبنده جمله اوله بو دعا [illegible]
اول قیام ونه اوشی یزاو دی قیام
بر رکوع اولوب دور آنسلی ایا [illegible]
بو سجود اولوردر اول احیت اولمشته
بو تحیت آخر اولور او کیشی
اوشبو اول تسبیح بیله ایدی [illegible]
اول دعا دور بو دعا اول سونده دوا
اول تفکر کیم قیلو بر بو ل ارو
بیدی تجبر بو بیدی طاقت لاری
اوشبولار دور کیمیل اولمک [illegible]
پادشه دن اوتازب اولمش آیه
بو نمازده قاموسی واربتی سنکا
هرکه قیلدی صدق ایله اولدی [illegible]
نه فلک اهلنه کی قیلار نیاز
آنده بولار دور کیولوروق مومنه [illegible]
جمله مونده حاصل اولور بیکان
کیم جلب ده ده دوش اولا اوشبو [illegible]
لنده عشرتدور جانده داده [illegible]
هیچ کان سوز حق انکا جنت [illegible]
کیم کیدر من کدوز نده تیشی ویاز
کیم کلور اول قصد ایله ایا نیجه
بیلک پس بولار دور آبدن [illegible]
کیم بولار قدرین بیلوبلار بودر [illegible]
بولابولوبان ایر [illegible]
دنیا آخر دو عزی بولدون [illegible]
سوزی بیلسه الکین [illegible]
کیم یاتوب هرکز کوزان آنی کوز
بو نینی منیک کز دو تاز اولا [illegible]
صورت اولور حرف و صورت و معنی
ایرمازخیر و شری بیدوکین
اول کرک کیم قونده توقوز منزلیه
دوت قیلا عنک بردم انت [illegible]

بری عقل و بیری جان و بیری دل
بری الله بیری یازمق بری هم
وکلمه ایدی بو توتقی ایوده [illegible] دور
معنی الکیو شکر حده عقل [illegible] اینار
قاتی سبب کیم [illegible] عقل اشلا
پس بو عقلده جان کلی الکیدر اول
رای تدبیر صنعت هر بریسه
جون بو جان بیکدر آنی بر کوردور
جون بکر در اول کوک ایله بو [illegible]
هم بیلور کیم اول فکرده تاقی [illegible]
نفسه کلدی نو نماز [illegible] ایستار
یا آتش اولو ایشلا [illegible] الله
قوللسار نفسده دیلا کمک دیلا
بازولا اول یاغز یا قوت دوا
هم بو یاغز جود کیدا ایش قول [illegible]
بوکیشی بوده اول ایش قادر اوله
قوللده قوت کیز او دور هم معنی
قولدادی من زلادو دور هر [illegible] ایشه
ایشلا بو الله اول ایش [illegible]
سین نادیب اول عقل و جان نده
الدور دور پسی ایشلا بر هر [illegible]
هر بو ایشی بو [illegible] یازمق دو زار
جایسا ذرت برده نو تکی یازمق بیلور
تجدی یازمقدنه بو کن کلدی آنکا
چالدی آنی بای دیو قسول [illegible]
اوما البته اشکار اولماسه
اوشبو بوتوقوز اودنه اول [illegible]
معلوم اولدی بو فعل اوتکی [illegible]
قولی سوزده دور فعلی ایش دور ایشلا
نقش ایچنده بر بر نده آیولور
قولده چونه جا تمغا بر بولدو [illegible]
یا قوللادی بولدی کیم آه وورده
سوز بو بر کونه کیم خطیب [illegible]

وار بهوده کوم بو کوکلی دور تقویل
بو قلم دور کیم یزده هر دم رقم
بو اولر توتیب ایدی اول ایچنده کیدر
عقل ایچنده کوستادور دور بو [illegible]
رای تدبیر صنعت و نقش املاک
کیم دونا کلی بو کونه ملکین اول
آیو یا اوزده بیدا ایچنده [illegible]
جان ایچنده بو کن اول قلم کید
و بیلکا اولور کیم دیلادو [illegible]
خلق ایچنده نا بقادر دربیار
یا الکدور یا دیلا کدور [illegible]
یا سوزاولور سوز اولور [illegible]
فعل ایسه چود بو الا [illegible]
[illegible] کیم آنده ایچنده دور [illegible]
دنیا کیم قلدایت کیدا دور آنی [illegible]
یا قزنتده وار دور اول بر بر قوله
ایو یا ور خوب درشت و خیر و شر
[illegible] بد هر صنعت هر جنبش
اوکرا بو ترشا کرد آن اوستادر

بیل نقش [illegible] بر بری بر قول
او قودایو دنه بیجا ایچنده هر ایشی
بر بر آیوم هر بیرا او داید و کیم
رای تدبیر علم و صنعت نقشی
کندوزنده آنی جان و بر [illegible]
جان ایچنده اکلانو اول بر زمان
جان ایچنده معنی سی معلوم اولور
جان وبر بو کوک ایله اول معنی
الکلی نو اول برزمانده اد و [illegible]
جونده تقاضا دور سوزا دور [illegible]
پس دیر بر نفس اول اندیشه
ذیرا نفسنه متصل [illegible] دور [illegible]
جون کا نفس دن بو الا ایش [illegible]
زیرا کیم یاغزدور دور قوت [illegible]
هر وجل کیم کتشیده کیدر [illegible]
جونکه تخصیص که قتنا کلدی [illegible]
قیلده قوت اولجاق ارت
هر جز کیم الده دور [illegible]
زیرا کیم هر ایشی [illegible] اوستاد

اولئك هم الراشدون فضلا من الله ونعمة

سیل بو ایشلا بو السن کیشی
شول دیوار لاد نقشی یازمق
هم ساب عقد یازمق دور اول لور
وار دی فکرت آنده ویندی قدم
ایو یا ور خیر و شریسه قام
ظاهر اولور ضبط کلیا زهر [illegible]
بیدوکین بیلدی بو جمله خاص و عام
فعلی کوس دوکی قولکو کیم بوده [illegible]
فعلی آنده قول ویلدی سوال بو [illegible]
فعلی الا کندی قول اولدی کلو
تجدی نقشده قولد بیرد اوله [illegible]
یا مسافی کلدی حال اولدی [illegible]
کلدی تخصیص [illegible] تولکی

تجدی الدن بردی بو کن [illegible]
کلیجه یازمق هر بر نقوش
جو صنعت کلا بیجه یازمق [illegible]
یازدی اول فعل قلم رسمی ایله
حرف ایله نقش و قلم [illegible]
اول فکر کیم عقل ایچنده [illegible]
آشکار اولدی اول فعل نهان
بیچه کلدی اول [illegible] آیدیم سنکا
فعلی ایله قول الکیسی [illegible]
جونکیم ایرلدی فعل کندی الا
جونکه قول اندی بو دکیده [illegible]
هر بر بو کدت الور [illegible]
جونکه کوکر سوز اوکلن کیم [illegible]

کلدی یاغز بذین قول اذرا ایدی [illegible]
صورت اولماز کوریان آنی کیشی
سوز عقلده جانا ایچنده کیدر
سوزله ره بو معنی کیم [illegible]
اچها اندا یسلین اولمسه بیر
تا بیلده تکمکک کورکه دورا آنی جان
فعلی کیم ظالم و کیم مظلوم اولور
بهشت و بو هنا خیر و شر هر نسنی
کوکا ایدا اول انلیشه قوت [illegible]
کوبجل اول حکمی بیچه منع [illegible]
آیو یا دنز جلد دور لو [illegible]
قول و فعلی ایشر اول [illegible]
اول کونکلکیم حقیقتده نفسده یاغز [illegible]
یاغزی نحکم اولور قوت [illegible]
نفسی آنونک یاغزنا یازلو [illegible]
الدی بو قولدده ذاتی اول [illegible]
اولماسه کندوا [illegible]
الرجون دردی ال برکور بیلد [illegible]
آنده آنی کرد ادی و ادا [illegible]
الدین ایشلا دالدون آلور بر [illegible]
کلدی یازمق بو ایشی [illegible]
نشکلدور معلوم اولماز [illegible]
کلدی ضبط و اصول [illegible] نقا
مشهور اولدی عالمی [illegible]
باقی جمله صنعتی کی انکار [illegible]
بو توقوز منزل اول [illegible]
صورت اولدی انکار بو نقش [illegible]
دکلا ایدی [illegible]
تاعقلده [illegible]
بوکزن بو قول بولیسا [illegible]
بو بر کون قوت [illegible]
کرچه تحسین اولور اول [illegible]
کیشی ولدم تقصد ایدر کیم [illegible]

قوله علیه السلام زینوا

اصواتکم بالقرآن

سنریهم آیاتنا فی الآفاق وفی انفسهم حتی یتبین لهم انه الحق

داستان نهم از باب نهم

والذین معه

اشداء علی الکفار

کیشی ونکا

انا فتحنا لك

فتحا مبینا

داستان دهم از باب نهم

قال الله تعالى كنت كنزا مخفيا فاحببت ان اعرف

اولئك الذين هديهم الله واولئك هم اولوا الالباب

در نفس

لك ذكر

جلهسی اندن صوکره قیش بولدی
جونکه بولاری بویله کوردم حال ایله
بر گروه دخی جمله خلقدن
[illegible]

در لیکین [illegible]
[illegible]

وما ابرئ نفسي ان

[illegible]

ولا اقسم بالنفس

[illegible]

النفس لامارة بالسوء

[illegible]

اللوامة

[illegible]

يا ايتها النفس المطمئنة ارجعي الى ربك راضية مرضية

[illegible]

بوجماعت [illegible]

[illegible]

قوله عليه السلام من احب شيئا اكثر ذكره

[illegible]

يا ايها الذين آمنوا لم تقولون ما لا تفعلون

[illegible]

قوله عليه السلام ان [illegible]

[illegible]

لا تحب شيئا فانه [illegible]

[illegible]

لا حول ولا قوة الا

[illegible]

[illegible] لا اتقى

[illegible]

٦١

الباب العاشر داستان اول از باب دهم

از باب دهم

داستان دوم

عرصهٔ بوت داخاصیت نه وار دور
اوشبو علی استیان کلسون منکا
ایشت ایدرلر بو حکایت شنیده کم
خلق ایچنده خاصیت وار اول عیان
دیکلا ایدی هر بیرینک آدینی
بول ایچنده کون وینده اول بجه
کیده اول یوسف اولی چون اوغلیم
پس کرک کیم عقل اولا هم کیند
قانقی عاقل کیم آنی بکر برهنی بوق
الا برهن اولماسه بو عقل ایله
بجه اولمازسه بیله اول عقل ایله
خلقده یا زخاصیت بر واردور
هر کیمونک اوغرا شهیره آفرینا
قوت جسمی محکم اولسه
یوخسه یار اولمازسه قورقوتو
قورقوسز قوت یرا شمار مطلقا
اولماتی جندی یوکو بر کمسه‌نا
خاصیت دور سلطنت بر خوش اکا
سویلماز کون ایستماز روز دور
سلطنت دوشر ایسه آسان انکا
الا رحمت بولماتی اولماز سیله
جونکه سلطان نیتی جم دل اوله
شرح بر دی اولدقی اولدی تمام
اول سبب دور که بو خلقه وار دور
دنیاده یودور نکده بکا سبب
آنا دوستی او عقله میراث اولور
اول سبب کیم بو ادب باولدوق
شادلیق دور اول که کونکلی قاینه
حاصل اولور کوکل ذوق و فرح
هیچ کونکل دنیاده دوشمز انکا
آجره وبوی بوخسول ایسه اوله
الا شول دوستی بر کیم الدا امن اوله
یوخسه شادی امان تونمازیقا

اول خصیصه‌لر ایش یاروره کی
شرح بر ل آیم بر بیر سنکا
خاصیت شدر هر بر بجه دوکسم
اوندا اوقیار ور آنکا بلو بیان
کیم بیلاسین آدابچنده دادنی
ایل ایچنده اولاندر اول که
کونکلی تولو جن کوزی اوبخلو
کیم آنی بکلا هم دنیا هم ایشیده
آرکنا اوج حق قاتنده اول چوق
آدمی حیوانه بنکزر نقل ایله
نکر یا ارماز کیشی بو نقل ایله
یا نه بولسه آنی بکلو یار دور
سیز قندا اولور سوز بر ایش شکر
اولزماکیم صانکم اول پیشم اوله
تیز اریا نقص وخلل اول دولتا
منتهی قوتی قوی بوله ایردی حقا
خاصیت نواز دور بر سوتی بنا
حکمه سقا دجله ایل ارشاد
با تمام یوغیدم کو دور کوکلدار
آنچه آدا بری بو خلق سلطنته
خاص وعام جمله قیلار آنده کلا
بو ضعیف لر حالنی اول یما یه
سلطنت بیش ایشدی خلقی ودلو
بجه لر آنکلرس یا یا ولو
قانقی دور شو کیم اولا اصل دب
دکشو دیلو بارتو بو اول شو قالق
بر حض دوکیم انونک تماده رق
کلدوروز جمیده وده ربعی اونا
ایلصا کیم آجدی رحمت دره قد
بر دوردو سکبان ایل سلطانه
خلق شوق ایستار دو فتنه بل
بای یا تسولقا یغو دره ازاده
امن ایله کلوب بو شادی یونقا

خاصیت کرده کیم آن سوز اوله
آنکلا سونکیم خصیت کیم نا ایله
نه دور اولکیم یاراشی آنی بلا
اول اودن اولماز سو اوچ زداد
اون نشاءده کیم باشدن عقلی اول
آدمی بو خلق ایچنده اول او بود
آدمی بو عین ایله بیلدی حقی
عقلی وار اولدوکی بر هز کار
خاصیت دور کی زاهی پاکلی
پس کرک که عقله برهز ایلماک
چون عقل یلی برهز اولدی تبه
یا زوسنده قوت اوله معتبر
قوت ایله باشه ایلمام انتهی
تکر یدن قور قاقاو ده جویادن
پس کرک که قورقو اوله قوت اوله
هر کیمونده اوریب قور قو بیله
شرح بر دی آیم سن آنی کو بر
ایلا ایرا داتی سوکماز ایکان
ایشلر کون سوکیدور ایشلیدی
خوش نصیب دور سلطنت
سلطنت اجون کر رحمت ایشلیه
سلطنت بر رحمت اولمیش کوکل
ایلیک کلسون خاصیت بر کور رمانه
قانده وار سه خلق انکا عزت قیلو
آنادن قالمش اول رحمت آنکا
کیشیه دولت دور در اصل نسب
شرحی بر ده اولدی کلسون دل
باعث وبندی جمله شاد
عالمو کو یالی تمام کسی
جان کونکل تولو رنشاط ذوق
شادی خوش شده ر ایستان مرد
بولمان شادی ناپولدقی کرک
جونکه اماز بولدقی کوکل شادی

صور تا بنکزدکه اولجان سوزده
روتق وار یاراشی اولسا بیله
ضبط بوقاولماز سه اول اندا بیله
دادی بو نوک خلق ایچنده آدا
یاشیله اول باشکارو وارایدی
خلق مطلق آدی اولا اولاورود
ادموکی بوعقل ایله دور زیغی
معنی کامل لر آنی حیوان سنار
عقلی قیلدی برهنا حقده عقل
ایشی بیلماک سوزه آنده سوبلماک
آدمی بیضبط اولمجوان کبی
بین کوی اذانکا جبه لذتک وق
خبره شرحه دونار اولکشی
لاجرم بولده بولمایه اختیار انکا
هر بر ایش اولسا اوله انا بیله
یار دین آناقو یوده ایش اوله
ایل ایچنده ایدی کل سلطان کور
سویلمان اداری سوز لاری دوناز
چلو اولکو الیچنده جمله ایش
تنکری ایری اولو یاانکا قولانت
بلنک اول سلطانی خیرلة ایش اوله
شاه اونک ایشینی قیلماز قیل
اولماتی خیش منکار سوی بایز
بادیده بو قسولا قانوسی آدن بیلو
قانده اولسه جانی اولانوره انکا
الا شو تکا کیم اوله اندا ادب
دکلا ایدی نجه دو قیلدی قیل
هیچ انکلا ز دوست دوشمن
بابه بنکزر ترتیب ووجیشی
قو یوری جانده کلدی ذوق و شوق
خوش شادلی اونکلا بیدم جان ونتن
بر آمن دور شادی آوند هر ک
قوریتی دن که سانجه شادی قیلد

امن ایله

امن ایله شادی دتی بجه وسکه
شولدور اولکیم دنیا مالی جوق اوله
خلق ایچنده منعم اوله اول کیشی
قانجو کیم سانو سخت ال ویرا
دنیاده بو مال دخت توتش اولور
جمله حقی ودر یاتیقی ولدور کیر توراک
قانقی باید کیم سخاوت اولمبه
خاصیت دورویش نیا کیره کیم
ایدلکی دوریش ایدی کمر نجه دور
خاصیت دور بو اراسانکی اولدا فخر
کیده وارسه یاغی وجعفت سیم وزره
مصطفی الفقر فخری دیدی اول
اوتومت دور بودرلیشی ارا
بیکر درویش قناعت ایشی دکول
بورنا سبب اوز درویشی ایله
بی بود درویشی بکی قناعت دورتمام
اوتو خاتی شدی ورجکل اوز
کوی بسا هر ایشی ایشله مکا
خاص وعامی اوکل یادکیمه
قانقی شخص دور کیم تواضع اولمایه
پس اولو لقیلا تواضع یار شور
عالم اوله شیخ اوله کو بیکی اوله
ایدی بیکل جهدی کوده توفیق ایله
جهد ایله ایردی ارلیلار له
اجتهادا ایلکدی الله له
خوش شعوردور جهد ایلک حقده بنکا
قاده یتی توفیق اولوبسا اجتهاد
تنکری سوزیدور که بیلا
قولانارجو زوری قیلسون اجتهاد
بیلدیکلار کیم عقل اولو سرمایه دور
هم داتی قوت اولو جهد دور
سلطنت دا بو جهان آراسته دور
کیشی خوش دور بای اوله دنیا مالی جوق

شرحنی بره معلوم اولدی تیده کی
بتونا اوله آکی قرق توق اوله
حقده اوله آنی کم جود ولی ایشی
سوزه هر شیر جوده ال ایرا
الا شول دور سخاوت ایشی اولور
بنمایکم اولمشدور اول حاتم طی
شویله بلکیم بو جهانده کلدی
اولکیم اهلی بیلور سیم نه ورم
کیم بیلماسه بو حکایت نجه دور
قولکر بو قسولی اولماه انکا زحق
لاجرم هر کون کوکلی اوده دار
فقر ایچنده بو لذکی حقده دور
قانع او درویشکیم تنکری ویرا
اول فقرا بو قسوله دور درویش کولی
درویش اولوردیکیم اولا کیشی بیله
بولماتی ولسه اولور اول مالی تمام
خاصه کیم اول بخیل تنکری ویره
ایشلیا دو شیاجیه امکا
قول کبی اوله خلق آنکا آزاده کیم
اولولار آخرده الفقش المایه
بو ایکی له تنکری یا تیس بو شوده
یعنی شولدور کیم بو خلقده بکی اوله
بر کیجاکر نا اولور ایکیسی بیله
جهد ایله کیروی کرکار عقل
مالو کورا النفسو کو زاکیسی بیله
الا توفیق ایجاک حقده بنکا
ایشلر ایده فاسد اولور الطفا
کونکلی انکا ایشکده دو لانور
اجتهاد و توفیق بالکی اشعار
الا بی برهنز کندو مایه دور
الا بر تدبی ایله چل بر خرد دور
لیک تنظر رحمت رعیت خسته دور
بی سخاوت بر جهود جه قدری یوق

حاصیت دریاده بر دو تیده
اولدانده نقد وجنس وملک ومال
آدمی باوو کنده بیلو ول اول
خلق ایچنده اول اوله شول کیم بوق
قانقی باید اکیم سخاوت اولمایه
بو خسه هر کیسا کیم آدی بای اولوه
بس بیلونکه جود و بیلغی بابلیغ ایله
معلوم اولور اولدانی نجه دوکیم
یعنی درویش لیک بو بو قسوله دور
جونکه مال وملک واسباب اولمایه
جونکه دنیا اولماسا آزاد اولوه
ایدی درویش لیک مشوم شرع
جونکه قناعت درویشه هم راه اوله
پس قناعت درویشونکی یاری دور
حق اولور اوله درویشونکی همراه
ایدی کل کوزکیم بکلک وقته
دولت حکیم اوله حکمی روان
دکجلایه لار سوز فی نه دیرا سیم
دنیا اهلنده بو بکلک خوش اوله
اولو لقلا جوده کیر ور بو لماش اوله
بو تواضع تنده کیم اوله تمام
اولولقلا بو تواضع یدوکی
جهد قیلماق خاصیت دور کیم آنده
جهدکی سرمایه دور بول وارنا
حق یولنده خوش دور جهد انکا
جهد ایچنده توفیقی ولسه یار شوده
زیره دو تدو قوا ایشی باشا
پس کرک کی بو جهد ایله توفیق اولد
اوش تمام اولدی اول اوده
هم فضیلت خاصیت دور کی اره
خلق ایچنده خاصیت دورکی نب
شادلیق هم خوش یاراشور ایله
درویشی اولدو ره دنیا انکا ایتی

آنی وارتی بر ایشتکیل
عید اولدی هر روز حقده ماه وسال
قاموا لار دی اوله آنونک ردنی بجه
تخت انکا ال ویرا ایل اونکا کی
یار اونا انده هیچ شفاعت بولمایه
نی سخاوت بیلو بیلونک دای اولود
دریغ اول پادشه دکه قولنه
بای کیشی کیرتو سخاوت ایدوکیم
بابلیغ وبخیل دکول قلندر ورده
دنیا حقده منکه خراب اولمایه
کرجه دنیا لذتنده یاد اولور
کیم اول یادشاهدن اوحدور دور
کو زده درویش بکی کوکلوده شاد اوله
بو نعیم اول بو ز درویشلکی آداید دور
جان ایچنده نقد وکنج وماییه
بی تواضع نجه دوعلیه اوقه
انکا بوذ دو عیش اوله دور زمان
لطف الا رحمت نادیرایسه
الا شول دنیده کیم تواضع ایش اوله
نجه سکین بخری آشنا یاش اوله
اولور آنکا جمله کوکلده مقام
معلوم اولدی اولدانی نجه دوکی
جهد ایله هر بیر سانی سال ایده
نفسونکا شول یول هر بیر اولوره
دور شونکیم بی ورماز اکک
هر بیرنکیم اوشانو رسا شوده
بس بونکیم ملکا اولوره اول هیچ کس
کیم کلان کیده ایشی تحقیق اوله
شرحی وتقریرا اول بولدی خالق عام
الا شول وقت کیم انکا علم اوره
بولداشی اولورسا آنکا کوکلی اده
بی امن کیم هیچ شادی قیلا
بی قناعت اولدی درویش دکول

اون جیقارهر کون آنونک اوبیا
اولوروآنون نکرمنکرانت لاری
حق آنی سوماز نکا بایق دکول
اوجاغه اول عورت اردن الکه گیر
عاقبت آنونکا ایشی محمود اوله
ایدی برکل دنیا سلطانی کور
حق لنده قاپرهردم کبروکین
عز آز و دوتیا حکمی باقا
رحمتا بولداتی اوله اول ایجه
آیوبا آزدر لیکی نجیدوکین
الانونلیق بیس بوکروک نازلیا
تاوشنه جاودان فی رضا یا غید
آنونک آنی تونزناحق انداجاد
حق قاتنده اولمایه ناری قبول
کیم بیلسین بوحیات نیتادول
کیم حقادون کون عبادت قیلدیلا
ساتنا سودن کیم تنکریدن رحمت بوله
زهدی کندی کوزلرا قالدی ذلیل
زهدی کوب ییدوکی لقمه حلال
ایدی کل کور لوم خمیش بریکی

شولدور اولکیم عورت اولدی حیا
تنکری سوماز بونوع عورت لاری

منطقیم

پس یا شو بیوزرسولی عورت لانا
راضی آنده حق رسول خشنود اوله
تنکری سوماز قالغیجق دور آنی کور
اولماید هیچ کسنا آنده ایچه
بیلکیم آنی تنکری سوماز مطلقا
پس بر احقده انجا هردم مرد

خير واحسن تأويلا

شولکیم اولدور بیزه وال اول اقلاغه
ادکوشده کوبکلی بالا یا عیده
غازی اولدور یارین اول عرض جار

فالموريات قدحا

در لیکین زاهدلار ونک کونا ...
زهدو عابد شو بوکلو بولدیلاو
قانقی زاهدکیم آنونک عجبی اوله
شو بلعزت وادایکن اولدی ذلیل

وكان من الكافرين

او شی بیلدی اول زاهدلار ...

...

والعاديات ضبحا

...

ولا يشرك بعبادة ربه أحدا

...

داستان سیوم از باب دهم

...

قال النبي عليه السلام البخيل لا يدخل الجنة ولو كان زاهدا

...

قائنی قولاق کیم آنونکیو قوروز
او لری معلوم آنکا معنی یوزی

ارکوک کیم هم کوراحم ایشیده
کوره دوکی ایشیدوکی ایش ایده

بس حقیقت آنکا فرض اولدی کیم
دوست لانه ایجه کیم بو دور

اوخدا باتیق بولدان ارماغیل
خاص لار وکیلدن سن بیری

داستان جهارم از باب دهم

یازیبلوروم کندوم جه یر کتاب
اول کتابده یازلوبدور اوله

دکه کیم باب ادنید اولدوم
دکا شدهٔ الهی جانوم منکا

جانوم آنونکلا نعمه لار سواد
کوردوکی معنی تمام اولتدی جون
دور لوده دور لو خوشی سیلا نکلدی

نغس الرحمن من قبل الیمن

سندن جان بوردی تو تعبیل
لنکی یدیک آلوروب هم شکرینا
جانم آنونکله نعمالار سوبار
جو نکر بو عطی بردون بانده جان

کوزدن اولور جانونام دم شمار
اوشبو عطی یک دادن اول
معنی اوش آنونغ آجدی کنا

قوله علیه السلام انی لاجد

حق سسین بو بوردن آیدن آلود
یکم ساعده بیوه یوز ملک
یوزتر دریک وجانجان اولوب
اوشبو عطی یک دادی اول

65

[illegible]

داستان پنجم از باب دهم

[illegible]

هم کاذدن کیم بوله حق رحمتین

والذین اوتوا العلم

درجات

[illegible]

قال علیه السلام انا مدینة العلم وعلی بابها

علی انجام کیم اول اینه هیات

[illegible]

یکمدان

کلدی بو کرا اولاده یخی گیشی — اولداقی سوز مانچیون هم بو ایشی — سوزدی ایدر یا علی بو دنیاده — مالی یکدور یوخسه علمی ای دده
ایدر مالدن بو علم کی یکدورر — هرکیمونکه کیم عقلی وار خود کورر — کندو آیدور یکلکی نیجه دوکین — نعلین یاتی کیم بیلسین نیدوکین
اول کیشی ایدر یکلکین ایکلن — ثابت ایلا یکلیکین [illegible] — تا سیبدن دور بو علم [illegible] — مالی نیجون خارا اولور [illegible]
یا شاه اول مومنلرک [illegible] یا ته — تا نوق آیدور بو علم یکلیکین — ایدر مالی [illegible] الکسوزین — هم [illegible] ایلر کلسوزین
[illegible] کسانیچ آلی ماند — حکم ایدوبن کس حاکم اولماز — بس علم یکدور بو مالدن مطلقا — مال کرو قرتخصی علم الحق حقا
اولدقی الذی سوزین کندی کیمه — اول بشیجی نوکری کلدی کرو — یعنی [illegible] جون بو ایشی [illegible] — آلودن تکی و باطل دن حتی
سوزجها ایتدی مالوی یکدور یا علی — یا علم یکدور ایتکیل بو حالی — قانقی سی یکدر [illegible] — نیکی یکدر بیلوم وکد دیالوم
ایدر جیون سوزده [illegible] یکدورر — هرکه بیلمن [illegible] دکدورر — یکدورور مالدن علم ایشت ذکرد — بو عطادور دکر قسمت ذکول
اول کیشی ایدر [illegible] بیان — قل ان الفضل بيد الله يؤتيه من يشاء والله ذو الفضل العظيم — بکلیکی علمو یکدور ایتغیل نشان
اول امیر المؤمنین ایدر یا [illegible] — تا نوع آیدم بو علمو یکلیکین — یکلیکی شولدور کیشی جونکه اول — مالینی و ملکینی [illegible] قالور
علم آلور اول [illegible] — ینا کیم [illegible] — بس علم یکدور بو مالدن مطلقا — مال کرو قرتخصی علم الحق حقا
اولدقی [illegible] سوزی ایتدی ایشی — کندی بوکر کلدی [illegible] — یعنی کیم سوزمانیجون هم بو سوزی — کیم کوراند کوستوده معنی بوزن
کلدی ایتدی یا علی کلام [illegible] — رسوالوم وار جواب ایتکیل [illegible] — ایت بو مالی یکدوده ویا خود علم — نیکی نوکد قایغوسنی ارتق بیلوم
قانقی سیکیم یکسه [illegible] بز آنی — اول زردن اختیار الوم آنی — ایتدی بو مالدن علم یکدور [illegible] — علم الدکوردی [illegible] معنی بو زنده
هرکیمونکه کیم علم حق [illegible] اول — قامولار بولدو [illegible] — اول کیشی سوزجی [illegible] کیم یا فتا — بو علم مالدن نیجا یکدور نیجا
اول [illegible] انتی ایدی یا [illegible] — تا نوع آیدم بو علم یکلیکین — علم کوکون [illegible] ایدی اول جلیل — انتی الذی کوکا اولدی دلیل
مالونکی اصلی بودور [illegible] — کیم آنی سوزدن [illegible] — بس علم یکدور بو مالدن مطلقا — مال کرو قرتخصی علم الحق حقا
اولدقی [illegible] سوزی کندی بو کن — [illegible] — کلدی سوزجی اولداقی [illegible] — ایدنی ایتکیل یا علی کیم خلق بیلم
مالی یکدر یا علم ایتکیل عیان — جمله خلق بیلسون آنی بلو بیان — کوردی دیدی اول علی مرتضا — ایدی مالدن یکدور در علم [illegible]
هرکه علم [illegible] معنی [illegible] — مالی [illegible] قیلونکد علی قبول — سوزوی اول [illegible] — مالونجه اولدی زبون علم [illegible]
[illegible] سبب [illegible] بو علو یکدکی — ثابت ایلاکیم بیلسلار [illegible] — ایدر شول معنی [illegible] علمی حق — شکری [illegible]
ذکر و طاعت [illegible] ایشلار — [illegible] — الاهر کیم مالی جوق اولدی بولار — شکر بیلمو [illegible] قیلدی بولار
[illegible] باشدن جیقا [illegible] — اول سیبده [illegible] اولدی [illegible] — بس علم یکدور بو مالدن مطلقا — مال کرو قرتخصی علم الحق حقا
جونکه کندی [illegible] — کندی اوده انکار اقرار اولدی [illegible] — کوردیلار معنی بو زنه [illegible] — اوت برکزده مسلمان اولدیلار
اوشبو ایشی [illegible] مقام — [illegible] جمله بیلاره تمام — جمله عالم بیلدی بو ایشی نیدوکین — علم ایله مال احوالی نیجه دوکین
بیلدیلار مالدن علم ارتق ایش — [illegible] علمی [illegible] — آنک ایچون قیلدیلار [illegible] — دوتدیلار علمی ومال اولدی دلیل
علم ایله [illegible] دولت [illegible] — علم ایله [illegible] — ای بیلار علمی رغبت قیلونکر — جاهل اولمانکر بو عالملاردن اولنکر
هرکیم اول [illegible] علمی تمام — [illegible] عالما اولدی مقام — حال ظاهر [illegible] کیم [illegible] — ایشیدور [illegible] کوردور
ارقن ارقن [illegible] — [illegible] سوزمار کرک — اول کد باطن علمی دور کندو کلور — سنی سکا قویماز اول کندو آلور
[illegible] کیم ساد[illegible] — کیم بیلور کیم کندنه [illegible] — جان ایجنده [illegible] جهان اولدو — کیم کونکولده کنج پنهان اولدو
آنی [illegible] ایلار ایت — علم اولوجو کیم اول سولار [illegible] — ظاهری و باطنی معنی اولور — قانده دور [illegible]
باطن ایجره عاشقونک اوستادی — علم ظاهرده [illegible] اوستادی — ظاهری تازه دوتان شولدور کیم اول — باطن ایجره [illegible] آنکا بو
هرکیمونک کیم باطنی روشن اوله — لاجرم کیم ظاهری کلشن اوله — ای خدایا قامو اکسوکلو کلار — بو معنا [illegible] بولارک

داستان

٤٦

کیم سنونک کیم [illegible] — نیچون اوله عقلی مفتون کوکلی [illegible] — بس غرور سوم نیجون [illegible] — نیجون بو لر اول یار یاد [illegible]
قانده وارسه دوستندن [illegible] — برو کوکده آنکا دشمن قالمایه — جمله کیم اوله دوست ایله دوست — دوست اوله آنکا بو جمله خاص و عام
کیم قیلو بیر دوستلیق اول دوست [illegible] — باغلدوقی برکل اول کل زار ایله — ایشت ایلدی آیدم اول دوست لار — کیم سنونک [illegible]
[illegible] — [illegible] — هر بری [illegible] آیدم عیان — کیم بیلسین بو ایشی بیلو بیان
[illegible] — کیم [illegible] — قانده اولسه حالولی اولدور [illegible] — قانده اولسه [illegible] اولدور [illegible]
سایر اولسانک [illegible] — [illegible] صحت [illegible] — کوکده اولدور [illegible] رحمت لار — یرده اولدور [illegible] نوبت لار
عالمه [illegible] — کندی اول [illegible] — [illegible] — حاجتونک [illegible]
[illegible] — [illegible] — کوزلارونک بو عالمی [illegible] کوره — [illegible]
[illegible] دنیا [illegible] — [illegible] کیشی — دنیاده [illegible] دوستونکا [illegible] — [illegible]
[illegible] — نحن اولياؤكم في — الحيوة الدنيا وفي الآخرة — هم کوراسین آنده بو دوستلیقیم
قانده اولسانک [illegible] — [illegible] — [illegible] — رحمت اوله قانده اولسانک [illegible]
[illegible] — عاقبت [illegible] — اوشبو دوستلیق خلق ایجنده — دوستونکا [illegible]
[illegible] — [illegible] — [illegible] صفا — مصطفی [illegible]
[illegible] — وان هذا صراطي — مستقيما فاتبعوه — [illegible]
حق [illegible] — یعنی کیم [illegible] مقام — بزه اول [illegible] شرع احکام — [illegible] خلقونک [illegible]
[illegible] — ایلادی اسلام [illegible] — بیزی آیردی [illegible] مطلقا — [illegible]
[illegible] — [illegible] دنیا [illegible] — اول کتوردی حقدن [illegible] — کیم آنونک [illegible]
اول کتوردی [illegible] — ومن تاب وعمل صالحا — فانه يتوب الى الله متابا — [illegible]
اول شفاعت [illegible] — قوله عليه السلام شفاعتي لاهل — الكبائر من امتي — کیم [illegible]
الحمد [illegible] — لیکن [illegible] — [illegible] امتی [illegible] — حق قانده اولدی [illegible]
[illegible] امتی — [illegible] — [illegible] خلق [illegible] — [illegible]
[illegible] — [illegible] — آنی [illegible] نیدوکین — کندو [illegible]
اول امام لاره [illegible] علی [illegible] — يوم ندعوا كل — اناس بامامهم — [illegible]
[illegible] — [illegible] — جونکه معنی [illegible] بولدی بولار — جمله خلقونک [illegible] بولدی بولار
[illegible] — [illegible] — [illegible] — [illegible]
[illegible] — [illegible] — [illegible] — [illegible]
بیلدیلار آنی بو جمله خاص و عام — سویلاشولار بو حلال و اول حرام — قل ارایتم ما انزل الله لكم — من رزق فجعلتم منه حراما وحلالا
پادشاه [illegible] — [illegible] اسلام [illegible] — [illegible] — [illegible]
[illegible] — [illegible] — بو ایشی [illegible] — کیم [illegible]
اول امام لار [illegible] — دایم اولسون رحمت [illegible] — [illegible] — [illegible]
جمله مؤمنلار [illegible] — تا قیامت [illegible] — خلق ایجنده اوشبو دوستلیق [illegible] — دوستونکا [illegible]
آنی [illegible] — [illegible] — کیم بیلاسین [illegible] — کندولار کیم دوستلیقی [illegible]

قال عليه السلام لكل عمر تمحص تجري بانقا يمها الدهر

ادع الى سبيل ربك بالحكمة والموعظة

ولا تلبسوا الحق بالباطل وتكتموا الحق وانتم تعلمون

ولله على الناس حج البيت من استطاع اليه سبيلا

لها ما كسبت وعليها ما اكتسبت

جزاؤهم عند ربهم جنات تجري من تحتها الانهار خالدين فيها

دوستونى

قال علي بن ابي طالب انا عبد من علمني حرفا

قال علي الدين حصن

والسلطان حارس

ان الله يأمر بالعدل

والاحسان

۶۸

عجب هم

و محبوب شُد

قوله علیه السلام من احب

شیئا اکثر ذکره

داستان هفتم از باب دهم در بیان آنکه در نهاد آدمیان حق سبحانه و تعالی ده گونه خاصیت بوجود آورده است چنانکه انسانیت بدان ده چیز مخصوص است هر وجودی که درو این ده خاصیت موجود نباشد اولئك كالانعام بل هم اضل باشند

ویتفکرون فی خلق السموات والارض

ربنا ما خلقت هذا باطلا

سبحانك فقنا عذاب النار

المؤمن لا یکون

ویتوبوا الی الله جمیعا ایها

ماکان لله لیذر المؤمنین علی ما انتم علیه حتی یمیز الخبیث من الطیب

داستان هشتم از باب دهم

سبحان من خلق العباد

[illegible]

فان استطعت ان تبتغي نفقا في الارض او سلما في السماء

[illegible]

قال النبي عليه السلام العلم بغير عمل وبال والعمل بغير علم ضلال

[illegible]

خير المواهب العقل

وشر المصائب الجهل

[illegible]

ومن الماء كل شيء حي

قل الروح من امر ربي

وايدناه بروح القدس

[illegible]

وسع كرسيه السموات

والارض

[illegible]

[illegible]

ان في ذلك لعبرة

لاولي الابصار

[illegible]

قوله عليه السلام خبرا من الله تعالى كنت كنزا مخفيا فاحببت ان اعرف

[illegible]

وما خلقت الجن و

الانس الا ليعبدون

[illegible]

سنريهم آياتنا في الآفاق وفي انفسهم

[illegible]

واما الذين سعدوا ففي الجنة خالدين فيها

واما الذين شقوا ففي النار لهم فيها زفير وشهيق خالدين فيها

[illegible]

داستان نهم

از باب دهم

در بیان آنکه ده چیز در داده بیا عقل و جان از پند ده هد جانا جان و عقل را بمقصد اخروی رساند
پس هر که بدین ده پند کار کند اندر دو جهان عزیز و محترم گردد

بس بیلوکل احسان قیلانه در آدمی
جونکی بو احسانه ایشی اولدی تمام
جونبو جهل سوزه زیاده بر بوقدر دور
دینلکی دولت کیرده کامسنلارا
سوزاید اولدی مکرم آدمی
الا یا جاهلدن ساقنیل سوز دکی
سوزی کو تحمل کو هر اسکن ارای
اشتانسو بلا صوتی سویلار
بس جواب جاهلی نک اوسکوتدر ایشی
بوکرین عالمانا نمک کرک
عالم اولکنده تواضع ایلا کیل
شهدی ده توبرافی کبی سن الخاق اول
اوده کبی بکش اولان آدم دکول
هر کونکول کیم یوجه دوتسا اوزنی
یوجه لکدن دوشدی اول اولدی ذلیل
جونکه اولا اولدی اوزنی کوردی یوجه
انکلادی دریک بجه اول کیمسه نکا
برصدق بکره دوقدی اول اوجا ایله
برده شره بکمیا شفقت دوردور
بر بیجاره حال الدا غاش او لم
جوش کبی بی عمر بویحه ایلم
دوست بو بندا ایشلی کیل بو ایشله

دولت آنونکیم بیدی دی جدل
عاشقونکه دون کون تمنا قیلدی
برابوده یلکه دوردور خلقدن بوله
ای حبیب روزی قیل قل الله

دنیا قتی که اخدی ترکین دهدن
قال علیه السلام
خلق آنونکل حضرتینه لایق اولم
اولدکا نمازخوانی بو قصد الله

اولومدن ایلاروا اولدی تمام
موتوا قبل ان تموتوا
اوله اوله لکه بوخلق بو زموتی
عشقیوه ارتو دوشتی ایله تحلا

قاموسی لو مقصودی اولدی تمام
دنیا خلقدن بوکیجی بولدی
رحمة مستغرق اولدی هب حوتی
دنیالی یوسف معشتنی تحلایا

داستان دهم از باب دهم

قالی اول کرجکل کوبیل اتی ایدی
قالی اولکیم بو بو صادق دوراول
یعنی بیلسوده بوحکایت بیدی کیم
کورتقیلدی وندی نیسلدی
کوکده نچوده بوده بوآی وکل

قانجری باقدی بیت کون ان
قالی اولکیم بوسوزا عاشق دوراول
بوحکایتدن ارادت بیدوکیم
دنیاده بوخلق نچو ایلادی
قیر تیاولدی آی دوبیل دوت کوه

قال اول معنی یلان کلسون بو
جاهل قیلا بوسوزی دکلاسون
کلدوک ایدی بوسوزونکه تعرین
نچو اولدی بو دکوک جسم
نیشه بتدی بر بوزنده

کوزی کو نکلی بیرده اختار سوزه
سوز انچنده کیزلو سوزی انکلاسون
بر منظر قیل پادشاه تقدیر
نیشه کلدی دنیا بو انسی جان
نیشه دوتدی دنیانی دورلو

بری شول کیم کیدلار صد قاتیلا	اردمینت دنیادن نفقاتیله	بیعتشولدور که اوری دوتدیلار	اردوغت بولدا شیله کندی لار
برصی شولدور کیم بعقدر او نه فی	اردمینت بیلدرکنده زنفی	آنی بیلدو کیرو ابشت بو کز ینت	ایتیلا دیایم الله سوزینت
موئده حکمت ییدو کیمو توتغای بیس	معلوم اولا و قیجا قوالمیه	بو حیری لو عده قیلدی اول کیم	کیم او توز کون اوروج اولد اول کلیم
وواعدنا موسى		**ثلثين ليلة**	آو کما یله وعده بر ناکلدی
دوتدی اوتوز کون و لیکن اول که	**واتممناها بعشر فتم**	**ميقات ربه اربعين ليلة**	جلوا کسوکر تیلار ناکلی
حق بیوردی اوده دگیم اوقی اولد	عدد وعده بر ناکلدی تمام	یا نه ایتلدهر کیم بردو بیتار	حتی تاکله بتاندن خشک و تر
بو دغی دوتد وال ایش اولدی تمام	العصیل حلال اولسون اشکا	دو کرده کو نکون یعنی کم سز یمزلر	اول حلال لقمه بیتلار بولیله بر
اونده برسی ساییان در کیله مکا	[illegible]	**یوم حصاده**	کر حقو کر جو بر دلیقین و یقین
انجلا ایدی سن یوسوزده حکمتی	[illegible] حکمرین بیلار	حیش ساتو بازاره انی مشتری	مشتری کیمدر ایتو کیم یوزی ارا
وار دو کون اونده برکنده ویلا	قوله ایجرا اوله زوار یکسو یا	اتنوکی و تنده برحوده قوده لار	برعشره او شنا آدقیدی لار
[illegible] ادی ولدای کم	سوریا اوله آیتو کیم برادی وار	قانده کیم واده نسیز حیچ حجم اوله	رحمتی و جمع ایجده شمع ای له
معتمد [illegible] دادی دار	اون حوته کلیسی اون کامله	قانده کیم اوله واریا اوله کمال	ینا کیم اول اوده کیشی بولدی کمال
حق اوتادی کوز نادوی قسمی الم	**وتلك عشرة**	**كاملة**	سیلور آنی آخرتی جملهسی تمام
بالعقده اول برکوده تمام			
عجیب شوش اشارت کلا حقد [illegible]	دوت زدی تیلسون آنی مدعوا اله	حوده بولار یوزاوردی یوکر حکایتم	اوی در شدی برآغاج دبیته

مولده [illegible] سلام [illegible]

عبد الکریم بن [illegible] عبد الکریم ابن [illegible] شیخ ابن [illegible] سنه ۱۱۰[illegible]

[illegible] نعش مبارک [illegible]

ال[illegible] نعش مبارک